

FNV Belastingsservice terug in Borger-Odoorn

Nadat de belasting werkgroep Gemeente Borger-Odoorn e.o. is opgeheven gaat de werkgroep Zuid Oost Groningen de mogelijkheid bieden om uw aangifte te laten invullen in Borger-Odoorn.

Lees verder op pagina 3.

Nieuwe informatie gevraagd na stopzetten zaak Drouwenerveen

Het onderzoek naar de daders van de gewapende overval op een woning in Drouwenerveen, die op zondag 10 februari 2019 gepleegd werd, is afgelopen week stopgezet. In het geval er nieuwe relevante informatie binnenkomt, kan het onderzoek snel weer opgepakt worden.

Lees verder op pagina 7.

Kinderopvang voordelig?
Reken maar!

Alles KIDZ

Schoolstraat 8, Buinen

T 0599 - 236 224
M 06 131 759 51 / 06 539 740 41
E info@alles-kidz.nl
www.alles-kidz.nl

Kei KIDZ

Kei Goede Kinderopvang?
Reken maar!!!

Schoolstraat 8 | 9528 RC Buinen
T: 0599- 23 62 24
info@keikidz.nl

Thuiservice
Voor
Particulier of bedrijf

KVproIT
Computers

Levering pc's en toebehoren
KVproIT Tel. 0599-655995
Industrieweg 17 Nw. Buinen

DEN HEIJER OPTIEK
de opticien met de heldere blik

ZEISS DRIVESAFE GLAZEN

Totentaan 4 • BORGER
T. 0599 235284
www.denheijeroptiek.nl

GOEREE BOUW SERVICE

ONDERHOUD - NIEUWBOUW - VERBOUW
maar ook voor af uw:

STUKWERK - TEGELWERK - METSELWERK
KOZIJNEN/DEUREN - DAKRAMEN - VOEGWERK

Bel eens met Jan Goeree
voor een vrijblijvende afspraak!
☎ (0599) 23 83 20 / 06 53 91 98 60

adres Trechterbeker 24
9531 PA Borger
telefoon (0599) 23 83 20
mobiel 06 53 91 98 60
e-mail info@goereebouwservice.nl
website www.goereebouwservice.nl

HAARDHOUT HOFMAN

Haardhout
Houtpellets
Briketten
Aanmaakproducten
Zweedse fakkels

Niek Hofman
0642654649
Odoornestraat 16a, 9536 TA Ees
Gelegen aan de N34
info@haardhout-hofman.nl
www.haardhout-hofman.nl

WIJ WENSEN IEDEREEN EEN SMAAKVOL 2020!

De Kaasbank
Voor K's en meer

OOK VOOR DELICATESSEN

webshop: www.dekaasbank.nl

Hoofdstraat 45 | 9531 AC BORGER | 0599 - 767278
Friesestraat 2 | 7741 GV COEVORDEN | 0524 - 762829

Met medewerking van 'Boerin Agnes' Digitale wandelroute in Gasselternijveen geopend



Afgelopen zondag werd bij korenmoen De Juffer in Gasselternijveen een digitale wandelroute geopend. De wandelroute is mogelijk gemaakt door de Nieveenster ijsvereniging Oos-termoer en MFC De SPIL in het dorp. Ze konden het realiseren door samen te werken met Geopark De Hondsrug. 'Boerin Agnes' en Anda Vonk van MFC De SPIL openden de digitale wandelroute op symbolische wijze door een soort scheepvaartmonument met anker te onthullen.



Het monument is inmiddels weer weggehaald in verband met de kans op het vernielen of stelen ervan door ongewensten. Tientallen mensen maakten de opening van de wandelroute die langs tal van punten op het gebied van de scheepvaart gaat mee. Scheepvaart is immers het thema van de wandelroute die 'Scheepvaartroute Gasselternijveen' heet. De route is iets meer dan zeven kilometer lang en de aanwezigen namen allen aan de route deel. Onderweg kregen ze een hapje en drankje.

Lees verder op pagina 9.

Oudejaarswandeltocht vanuit Exloo met meer dan driehonderd deelnemers

Al jarenlang vindt in Exloo en omgeving een oudejaarswandeltocht plaats. Vroeger werd de tocht door de voormalige voetbalvereniging Hunso uit Exloo georganiseerd en later door HOC (de leden uit Exloo). De laatste jaren is de organisatie in handen van het dorpshuis in Exloo. Start- en eindpunt is steeds het dorpshuis. Dit jaar was dat niet anders. Afgelopen zondag kon men wederom aan de gezellige wandeltocht deelnemen.

Lees verder op pagina 15.

Boeldag in Schoonloo leverde veel geld voor dorpsfeest op

Al vele jaren wordt in Schoonloo een boeldag georganiseerd. Dat was ook afgelopen zaterdag zo toen de dag voor de dertiende keer een succes bleek. Het evenement werd in Café-Restaurant Hegeman in Schoonloo gehouden. Tientallen mensen kwamen eropaf en kregen de mogelijkheid tal van te koop aangeboden artikelen te kopen. De spullen werden allen per opbod verkocht.

Lees verder op pagina 21.

Dorpsgarage Nieuw-Buinen

VANAF HEDEN: WINTERBANDEN ACTIE!

Dorpsgarage Nieuw-Buinen | Zuiderdiep 357 | 0599-858149



Week 1 | 2020

Contact

Gemeente Borger-Odoorn

Postbus 3
7875 ZG Exloo
I www.borger-odoorn.nl
E gemeente@borger-odoorn.nl
T 14 0591 (op werkdagen van 8.30-16.30 uur)
Calamiteitentelefoon buiten kantooruren:
06 53 72 94 53
@gemeenteBO

Gemeentehuis

Hoofdstraat 50, Exloo

Openingstijden publieksbalie (op afspraak) *

Maandag 8.30-16.30 uur
Dinsdag 8.30-16.30 uur
Woensdag 8.30-16.30 uur
Donderdag 8.30-16.30 en 17.00-19.00 uur
Vrijdag 8.30-12.00 uur

Een afspraak maakt u via
www.borger-odoorn.nl/afspraak of
telefoonnummer 14 0591.

Afvalbrengpunt

Zuiderkijl 9, 2e Exloërmond

Openingstijden *

Dinsdag 13.00-16.00 uur
Woensdag 13.00-16.00 uur
Donderdag 13.00-16.00 uur
Vrijdag 13.00-16.00 uur
Zaterdag 9.00-14.00 uur

* Sluiting gemeentehuis en afvalbrengpunt

Op woensdag 1 januari zijn het gemeentehuis en het afvalbrengpunt gesloten.

Maandag 6 januari is het gemeentehuis vanaf 10.00 uur geopend. Vanaf dat moment zijn we ook telefonisch bereikbaar. Het afvalbrengpunt is zoals iedere maandag gesloten.

Afval & oud papier

- Deze week wordt er geen oud papier opgehaald.
- Deze week (30 en 31 december en op 2 en 3 januari) wordt het **PMD-afval** ingezameld.
- De route van 1 januari wordt op 4 januari gereden.
- Volgende week (6 - 10 januari) wordt de **grijze** container geleegd.

► www.borger-odoorn.nl/afval



Naar het gemeentehuis? Maak een afspraak!

Een bezoek aan onze balie gaat op afspraak. Zo bent u snel aan de beurt en kunnen wij u goed van dienst zijn.

- Ga naar www.borger-odoorn.nl/afspraak
- Geef aan waarvoor u komt
- Kies een beschikbare datum en tijd
- Liever telefonisch? Bel dan T 14 0591

► www.borger-odoorn.nl/afspraak



Doe een melding

Schade aan weg, lantaarnpaal, riool of groen? Afval niet opgehaald of last van zwerfvuil of plaagdieren? Meld het bij de gemeente via T 14 0591.

► www.borger-odoorn.nl/melding

Gemeenteberichten Borger-Odoorn

Wmo in 2020: eigen bijdrage € 19,- per maand

De Wet maatschappelijke ondersteuning (Wmo) verandert. Vanaf 2020 is de eigen bijdrage voor (bijna) alle Wmo-voorzieningen € 19,- per maand.

Wat is de Wmo?

De Wet maatschappelijke ondersteuning (Wmo) is een wet die bedoeld is voor mensen die hulp nodig hebben bij het zelfstandig thuis wonen en het ontmoeten van anderen. Het is de taak van de gemeente om deze wet uit te voeren. Zo kunt u bijvoorbeeld bij het Sociaal Team bij u in de buurt aankloppen voor huishoudelijke hulp, een vervoersprobleem of hulp bij uw administratie.

Waar is de eigen bijdrage voor?

Deze € 19,00 is bedoeld voor:

- Hulp in het huishouden (schoonmaakondersteuning)
- Begeleiding
- Hulpmiddelen en voorzieningen
- Ondersteuning van mantelzorg
- Dagbesteding

Wie moet de eigen bijdrage betalen?

Iedereen die een Wmo-voorziening krijgt,

moet een eigen bijdrage betalen.

Er zijn twee uitzonderingen:

- Inwoners met een laag inkomen betalen geen eigen bijdrage.
- Bent u getrouwd of heeft u een partner? En is één van u nog geen 66 jaar en 4 maanden (AOW-leeftijd)? Ook dan betaalt u geen eigen bijdrage.

U betaalt aan het Centraal Administratie Kantoor (CAK)

U betaalt uw eigen bijdrage per maand aan het CAK. Begin 2020 kunt u tijdelijk meerdere rekeningen in één maand krijgen: de laatste rekeningen voor hulp of ondersteuning in 2019 en de eerste rekeningen voor 2020.

Meer weten of hulp nodig?

Heeft u vragen over de hulp of ondersteuning die u krijgt? Neem dan contact op met het Sociaal Team, T 0800 2009, bereikbaar op werkdagen van 8.30- 17.00 uur.

Heeft u vragen over de betaling van uw eigen bijdrage? Neem dan contact op met het CAK, T 0800 1925.

Herinnering: aanslag reinigingsheffing

Elk huishouden of bedrijf in Borger-Odoorn betaalt vier keer per jaar reinigingsheffing voor de inzameling van afval. De aanslagbiljetten voor deze heffing over het 3e kwartaal van 2019 zijn met dagtekening 31 oktober 2019 per post verstuurd. De betaaltermijn voor het aanslagbedrag is op 30 november 2019 vervallen. Hebt u nog niet betaald? Dan kunt u het bedrag alsnog overmaken naar IBAN NL35 BNGH 0285

0405 29, onder vermelding van het aanslagnummer. Als u dit voor 4 januari 2020 doet, voorkomt u dat u de wettelijke aanmaningskosten van 7 of 16 euro (afhankelijk van de hoogte van het aanslagbedrag) moet betalen.

Automatische incasso gemeentelijke belastingen 2019

Betaalt u de gemeentelijke belastingen (rioolheffing en onroerendezaakbelasting) via au-

tomatische incasso? Dan had het volledige aanslagbedrag voor 2019 op 31 oktober 2019 aan ons betaald moeten zijn. Is het totale bedrag nog niet voldaan? Dan kunt u het resterende bedrag alsnog voor 4 januari 2020 overmaken naar IBAN NL35 BNGH 0285 0405 29, onder vermelding van het aanslagnummer.

Op deze manier voorkomt u dat u de wettelijke aanmaningskosten van 7 of 16 euro (afhankelijk van de hoogte van het aanslagbedrag) moet betalen.

Berichten over uw buurt

- Alle besluiten die de gemeente neemt publiceren we officieel in ons elektronisch gemeenteblad. Dat kunt u bekijken via www.borger-odoorn.nl/overuwbuurt. Deze digitale publicaties zijn leidend. Hieronder vindt u de titels van de publicaties van vorige week. Aan dit overzicht kunt u geen rechten ontleen.

- Op www.overuwbuurt.overheid.nl kunt u zich inschrijven voor de e-mailservice of de app downloaden. U ontvangt dan automatisch alle

publicaties over uw buurt.

- Beschikt u niet over een internetverbinding? Dan kunt u een publicatie inzien in het gemeentehuis. Hiervoor maakt u een afspraak via www.borger-odoorn.nl/afspraak of telefoonnummer 14 0591. U kunt ook bellen als u meer wilt weten over een besluit.

- Bent u het niet eens met een besluit? Kijk dan op www.borger-odoorn.nl/bezwaar.

27-12-2019, Nieuw-Buinen

Pimpernel, 1 t/m 6, het bouwen van twee blokken van drie woningen (verleend)

27-12-2019, Odoornerveen

Achterweg, 1A, het bouwen van een schuur (verleend)

27-12-2019, Exloo

Valtherweg 36-218 t/m 36-257, het bouwen van bergingen (aanvraag)

27-12-2019, Nieuw-Buinen

Drentse Poort 24A, het tijdelijk wijzigen van het gebruik (aanvraag)

27-12-2019, Borger

Vuistbijl 13, het plaatsen van een overkapping en een keermuur (besluit verlengen beslistermijn)

24-12-2019, Nieuw-Buinen

Pimpernel (kadastrale sectie R 1934), het bouwen van een woning (aanvraag)

23-12-2019

aanwijzing kentekengebonden gehandicaptenparkeerplaats nabij Kerspel 1 te Borger

23-12-2019, Buinen

Lindenlaan, 1, het kappen van diverse Populieren (verleend)

23-12-2019, 2e Exloërmond

nabij Harm Tiesingstraat (kadastrale sectie N 563) te 2e Exloërmond, het kappen van diverse bomen ten behoeve van de herinrichting van het gebied (aanvraag)

23-12-2019, Odoornerveen

Noordzijde, 18A, het kappen van een Eik (verleend)

23-12-2019, Buinerveen

Zuiderstraat 15, het aanleggen van een tweede uitrit voor een B&B (aanvraag)

23-12-2019, Nieuw-Buinen

Dwarsdiep, 63, het kappen van een beukenboom en een lindeboom (verleend)

23-12-2019, Drouwen

Gasselterstraat 7-157, het uitbreiden van een recreatiewoning (aanvraag)

20-12-2019

Afvalstoffenverordening gemeente Borger-Odoorn 2019

20-12-2019, Valthermond

Gelegen nabij Valtherblokken-Noord (kadastrale sectie M2883) de instandhouding van het zonnepark verhogen en de voorbereidingstermijn wijzigen (verleend)

20-12-2019, Buinerveen

Zuidonder 20, het aanleggen van een warmtepomp met bodemwisselaar (aanvraag)

20-12-2019, Borger

Maalsteen 29, het bouwen van een woning en het aanleggen van een uitrit (aanvraag)

20-12-2019, Nieuw-Buinen

Dwarsdiep 63, het kappen van een beukenboom en een lindeboom (aanvraag)

Boom weg bij mij in de straat?



Zó weet je ervan!

www.overuwbuurt.overheid.nl

✉ e-mailservice & app

Colofon

Woensdag 1 januari '20
Jaargang 48 nummer 1

Week in Week uit verschijnt elke dinsdag huis-aan-huis in Borger, Bronneger, Bronnegerveen, Buinen, Buinerveen, Drouwen, Drouwenervond, Drouwenerveen, Ees, Eesergroen, Eeserveen, Exloërveen, 1e Exloërmond, 2e Exloërmond, Exloo, Klindijk, Nieuw-Buinen, Odoorn, Odoornerveen, Valthe, Valthermond, 2e Valthermond, Westdorp, Zandberg, Gieten, Gieterveen, Gasselte, Gasselternijveen, Schoonloo.

Elke dinsdag liggen extra exemplaren Week In Week uit op de volgende adressen:

Bakkerij van Veenen, Exloërweg 8, Valthe. Supermarkt Hinderik van Klinken, Noorderdiep 316, Valthermond. Attent Drent, Zuiderdiep 54, 2e Exloërmond. Hunzebergen, Valtherweg 36, Exloo. Gemeentehuis, Hoofdstraat 50, Exloo. Tourist info, Hoofdstraat 55a, 7875 AB Exloo. Spar, Hoofdstraat 49, Exloo. Tankstation, Drentse Poort 1, Nieuw-Buinen. Gemeentehuis Aa en Hunze, Spiekersteeg 1, Gieten. Jumbo Abbas, Stationsstraat 37, Gieten. Tourist info, Hoofdstraat 24 a, 9531 AG Borger. Bruna, Grote Brink 3, Borger. AH, Hoofdstraat 35, Borger. Camping de 7 Heuveltjes, Odoornstr. 25, Ees (bak) (alleen in de periode van 1 april t/m 15 oktober), Camping Het Verlaat, Zuiderdiep 510, Valthermond (alleen in de periode van 15 maart t/m 15 oktober)

Uitgever: Jarno Radix

Verkoop advertenties & offertes:
Mariska Teerling
Tel. 0599 - 61 11 99
mariska@weekinweekuit.com

Inleveradressen Advertenties:
Bruna Borger aan de Grote Brink in Borger

Website
De website weekinweekuit.nl is niet verbonden aan deze krant.
Juiste website:
www.weekinweekuit.com

Aanlevering foto's
Persberichten kunt u vergezelen van een digitale foto. Deze foto's dienen onbewerkt (dus ook niet omgezet naar 300 dpi), als .jpg-bestand van minimaal 250 kb groot aan ons te worden geë-mailed. Gelieve de foto's apart bij te sluiten, dus niet in een word-bestand!

Advertenties digitaal:
info@weekinweekuit.com

Uiterste inlevertijden:
-OTO'tjes, IM voorpagina en advertenties vrijdag 10.00 uur.
-familieberichten ma 10.00 uur.

Opmaak/Grafisch:
Studio Onyx
0599 - 61 11 99
Gemeenteberichten: Bureau Grafique

Redactie:
Harrie Meiringh
0599 - 61 33 36
redactie@weekinweekuit.com

Verspreiding:



Klachten Bezorging:
0591-677520.

Druk:
Hoekstra Krantendruk,
Emmeloord

© 2020 Week in Week uit
In alle advertenties: Prijswijzigingen en typ-/zelffouten voorbehouden.

Drie geslaagde Dwaze Dagen bij Den Heijer Optiek in Borger



Drie dagen lang was het bij Den Heijer Optiek in Borger mogelijk te profiteren van aantrekkelijke aanbiedingen. In het kader van Drie Dwaze Dagen zorgde eigenaar Marcel den Heijer ervoor dat zijn klanten het jaar extra mooi konden eindigen. Op dinsdag 24 december en afgelopen vrijdag en zaterdag kwamen er dan ook heel wat mensen langs voor een aankoop.

Zowel enkelvoudige als multifocale glazen waren scherp geprijsd en wie een set glazen aanschafte kreeg het montuur geheel gratis. Marcel den Heijer sprak van drie geslaagde dagen en dankte iedereen voor de komst en de aankopen en ziet u graag terug in 2020.

(Week in Week uit / Gerry Grave)

FNV Belastingservice terug in Borger-Odoorn

Nadat de belasting werkgroep Gemeente Borger-Odoorn e.o. is opgeheven gaat de werkgroep Zuid Oost Groningen de mogelijkheid bieden om uw aangifte te laten invullen in Borger-Odoorn.

Onze leden kunnen vanaf 1 februari a.s. een afspraak maken via internet www.afspraakmakenfnv.nl/Maak-afpraak of bellen het met callcenter van FNV. Telefoon: 088 – 368 0 368. Voor meer informatie kunt op maandag, dinsdag en donderdag tussen 18.00 en 20.00 uur bellen met J.H. Heller 06 27879799.

In MFA Noorderbreedte in Nieuw-Buinen Dorpsbelangen Nieuw-Buinen organiseerde oudejaarsbijeenkomst

Ieder jaar organiseert Vereniging voor Dorpsbelangen Nieuw-Buinen een oudejaarsbijeenkomst. Voor de elfde keer op rij alweer was MFA Noorderbreedte in het dorp er decor voor. Ongeveer zeventig mensen kwamen op vrijdag 27 december jl. op bezoek en waren erg geïnteresseerd in wat voorzitter Derk Smit van Dorpsbelangen Nieuw-Buinen aan nieuwtjes wist te vertellen.

Nadat Derk Smit de avond inluidde en iedereen welkom had geheten overhandigde hij het jaarplan 2020 aan burgemeester Jan Seton van de gemeente Borger-Odoorn. Tijdens de ledenvergadering in maart a.s. zullen de inwoners van het dorp meer over de inhoud ervan te weten komen. Het jaarplan wordt dan met hen besproken. (Week in Week uit / Gerry Grave. Foto: Harold Woortman)



Schoolstraat 8
9528 RC Buinen
Tel.: 0599 - 23 62 24
E-mail: info@keikidz.nl

www.keikidz.nl

Schoolstraat 8
9528 RC Buinen
Tel.: 0599 - 23 62 24
E-mail: info@alles-kidz.nl

www.alles-kidz.nl

Bouwbedrijf
RVENEMA BORGER
Nieuwbouw - Verbouw - Onderhoud - Renovatie

Hoofdstraat 63B, 9531 AC Borger
06 55 34 47 15

Meer weten over het windpark?

Vragen en antwoorden staan op
www.drentsemondendoostermoer.nl

Abonneer u op de gratis digitale nieuwsbrief

Computershop Borger
Achter de Brink 32 - 0599 820 206
www.computershop-borger.nl
info@computershop-borger.nl

De systemen zijn volledig geïnstalleerd met windows 10 NL en gebruiksklaar.

Lenovo thinkcentre		HP Elite SSF 8300
Intel i5-4570	Intel i5-4590	Intel i5-4590
8 gb geheugen	4 gb geheugen	4 gb geheugen
240 SSD	120 SSD	120 SSD
500 HDD	500 HDD	500 HDD
DVD-RW / wifi / 2 x displayport	DVD-RW / 2 x displayport	DVD-RW / 2 x displayport
netwerk / geluid	netwerk / geluid	netwerk / geluid
6 x USB 3 / 4 x USB 2	4 x USB 3 / 6 x USB 2	4 x USB 3 / 6 x USB 2
Windows 10 NL Pro	Windows 10 NL Pro	Windows 10 NL Pro

€249 **€219**

Reparatie en onderhoud van alle merken computers, notebooks en printers voor particulieren en het MKB aan huis/kantoor.

Klasens BOUW EN KLUS

NIEUWBOUW - VERBOUW
ONDERHOUD

www.klasensbouwenklus.nl

Informeer naar de mogelijkheden!

Vlintweg 24 - 7872 RG Valthe
Tel. 06-48413164
klasensvalthe@home.nl

KOZIJNEN, RAMEN EN DEUREN

Sinds 1998

Al 20 Jaar dealer van

profel
KOZIJNEN & DEUREN

VARIATIE IN KUNSTSTOF

0599-417718 www.komex.nl

Wij leveren, wij monteren, wij garanderen!

DE IEME
natuurvoeding

VOOR GEZONDE EN VERANTWOORDE TIPS KUNT U OOK IN HET NIEUWE JAAR BIJ ONS TERECHT!

Hoofdstraat 61A | Borger
Tel. 0599-238124

SPECTACULARE OPRUIMING ACTIE

TOT WEL
60%

50%

Wij halen de bezem door ons assortiment

30%

**TIJDENS ONZE OPRUIMING: Voordeel op alle aankopen
20% KORTING op PVC Vloeren *
ook op VEEL accessoires!**



De jaarlijkse winteropruiming is ervoor om de uitlopende modellen en de showmodellen zitgroepen, fauteuils, eetkamertafels, wandmeubelen, slaapkamers, boxsprings, linnenkasten etc. voor een aantrekkelijke prijs aan te bieden.



Kom langs en profiteer van deze opruiming!

SELEKT WONEN ■ TER VEEN BORGER

** Uit de colors collectie*

**U het voordeel, wij de ruimte ■ Gratis opslag voor latere levering ■ Gratis bezorgen en montage
Enorm veel voordeel op de collecties meubelen, slaapkamers & woningtextiel**

www.ter-veen.nl

Bloemdijk 1a, 9531 JL Borger ■ Tel. 0599-234489 ■ info@ter-veen.nl ■ vrijdagavond koopavond

Kerkdiensten

Musselkanaal

H.Anthonius van Padua kerk
Sluisstraat 78, 9581 JD Voor
Eucharistievieringen zie
anthoniusparchiemusselka-
naal.nl

Baptistengemeente Jabes
Zondag aanvang 9.30 uur.

Stadskanaal

Hervormde Gemeente,
Oosterkadekerk.
Baptisten gemeente Stadska-
naal Noord, Handelsstraat 8.

Borger

Protestantse gemeente,
www.pgborger.nl: 10.00 uur:
ds. M. van ‘t Hof.
Vrije Baptistengemeente
Borger Hoofdstraat 56
(ingang Westeresstraat): J.
Hooiveld. Meer info op: vrije-
baptistengemeenteborger.nl

Gasselte

Protestantse gemeente: 10.00
uur: ds. L.O. Giethoorn.

Gasselternijveen

Protestantse gemeente: 09.30
uur: ds. Wouda.

Nieuw-Buinen

Christengemeente Chananja,
Drentse Poort 24a. 10.00 uur.
Koffie na de dienst. Meer
info: www.chananja.nl
Protestantse gemeente
Kerklaan.
Baptistengemeente: 09.30 uur:
Erik Witte (HA). Meer info
op baptisten-nieuwbuinen.nl

Odoorn

Vrijzinnig Hervormde Ge-
meente Odoorn: 10.00 uur:
dienst in Grote Kerk Emmen,
ds. M. Rappoldt.

2e Exloërmond

Baptistengemeente:
10.00 uur: ds. Maurits Luth.
Info: www.bgte.nl
Protestantse gemeente:
09.30 uur: Dhr. Broekman.

Valthe

Protestantse gemeente:
10.00 uur: ds. H.W. Thon,
Bethel Valthe.

Valthermond

Protestantse gemeente:
10.00 uur: ds. H.W. Thon,
Bethel Valthe.
Baptistengemeente, Gerard
Grinwis.

Gieten

Protestantse Gemeente:
10.00 uur: Dhr. H.J. Dijkstra,
Bethlehemkerk Gieten.

Zandberg

R.K. Sint Josephkerk,
Kerklaan 23, Zandberg.
Woensdag 1 januari 2020 en
weekend 4/5 januari 2020 zijn
er geen vieringen in de Sint
Josephkerk.

Denkt u aan het aanleveren
van de roosters voor 2020?

Weekenddiensten

Ziekenhuis

Refaja Stadskanaal: 0599 - 654 654
Scheper Ziekenhuis Emmen:
0591 - 691 911.
Voor afspraken (0591) 691 111

Huisartsen

Borger-Odoorn, Valther- en
Exloërmonden, Schoonoord e.o.
Spoedgevallen na 17.00 uur en ‘s
weekends: 0900-1120112.

Tandartsen

Borger/Rolde/Gieten/
Gasselte/Westerbork/Beilen
4 + 5 januari: Dental CI Rolde/Gie-
ten. Tel : 0900-1012345.

Apotheken Info: 0599-238465

Overige hulpdiensten
Alarm 112

Politie 0900-8844

Overlijden 0800-0242526

Storing cl./gas 0800-3366112
Storing water 0591-854200 of
0592-854545

Storing CV: 0599-235909

Storing kabel 0800-0221475

Verloskundige 0592-263060

SOS tel. hulp 0900-0767

Kindertelefoon 0800-0432

Tegen haar wil 0592-347444

Psycholoog 0599-234056

Homeopaat 0599-236088

GGD 0591-656565

Thuiszorg Icare 0522-279748

Samenzorg Thuis- en Kraam-zorg
Nrd-Ned 0900-8998801
**Info- en klachtenbureau Gezond-
heidszorg** 0592-243707

Vrijw. thuishulp 0591-585554

Dierenartsen 0591-513151

Dierenbescherming en
Dierenambulance 0900-0245
**Diergeeneskundig Centrum Zuid-
Oost Drenthe te Sleen** 0591-361368
Zorgkompas Odoorn
(0591) 580271

Wijkagenten

**Wijkagenten Borger-Odoorn zijn
bereikbaar via 0900-8844 of poli-
tiebureau Exloo (open: maandag
t.m. vrijdag van 08.30 tot 12.00 uur,
aangifte alleen op afspraak). Wijk-
agenten in Borger-Odoorn zijn:**

Hans Walvius. hans.walvius@
politie.nl: Gebied: Valthermond, 2e
Valthermond, Zandberg, 1e Exloer-
mond, 2e Exloermond, Boerma-
streek, Exloerveen.
Arjan Katerberg. arjan.katerberg@
politie.nl. Gebied: Nieuw-Buinen,
Buinerveen, Drouwenermond, Drou-
wenerveen, Bronnegerveen.
Jan Rijkens. jan.rijkens@politie.
nl: Gebied: Borger, Drouwen,
Bronneger, Buinen, Ees, Eeserveen,
Eesergroen, Westdorp, Ellertshaar.
Ben Uncken.
ben.uneken@politie.nl: Gebied:
Odoorn, Valthe, Klijndijk, Exloo,
Odoornerveen.

**Wijkagenten Aa en Hunze zijn
bereikbaar via 0900-8844 of
politiebureau Gieten (open: ma.
en di. 13.00 tot 17.00. wo. en do.
van 09.00 tot 13.00 uur).**
- Theo Dieterman, gebied Gieten
en Gasselte
- Louw Koster, gebied Rolde
- Eric Speelman, gebied Annen

Persbericht voor

Week in Week uit?

Mail het naar
redactie@weekinweekuit.com

**Stuur uw agendabericht naar:
agenda@weekinweekuit.com. De
redactie behoudt het recht voor om
agendaberichten aan te passen en/of
in te korten. Meld in agendaberichten
altijd de datum, tijd, activiteit, locatie.**

Borger – **Iedere donderdagmiddag** van
15.00 uur tot 16.00 uur ‘Sport en Spel’
voor leden van HAREBO in de sporthal
“De Koel” in Borger. Info: tel. 0592-
261630 of www.hareboborger.nl

Inloophuis Sigrid's Garden voor (ex)
kankerpatiënten en betrokkenen Weer-
dingerstraat 252 C te Emmen. Bel voor
activiteiten of tijden 0591-648 696 of kijk
op www.sigrids-garden.nl

Elke dinsdagmorgen van 9.30 tot 10.30
uur is er WERELDDANSEN
voor 55+ in de sporthal van het Esdalcol-
lege in Borger.Van September t/m April.
Info: tel.0599-238556.

2e Exloermond - **Elke donderdag-
avond** om 19.30 uur sjoelen bij de Witte
Baron, Zuiderdiep 1, 2e Exloermond.
Inlichtingen: Sjoelclub de Monden tel.:
0599-651273.

Gasselternijveenschemond - **Iedere 1e
en 3e dinsdagmiddag van de maand**
van 13:00 tot 16:00uur HOBBOY-CLUB
in het Dorpshuis van Gasselternijveen-
schemond. Noordzijde 165. Alles is
mogelijk en er is altijd wel iemand die
je wilt helpen of je iets wil leren. Voor
info: 0599-655975. Iedereen is welkom.
Kom gerust eens kijken, de koffie/thee
staat klaar.

Borger, **Iedere dinsdag**
Breicafe in het Hunzehuys van 10.00 tot
12.00 uur. Aanmelden niet nodig.

Himalaya **YOGA MEDITATIE** basis
en verdieping, ook voor 50+ en 70+(!);
ZWANGERSCHAPSYOGA en GOED
SLAPEN YOGA wekelijks in Stadska-
naal, Gasselternijveen, Borger en Gieten.
KLANKSCHALENCONCERTEN en WOMAN-
CIRCLE, het maken van en
werken met de handdrum maandelijks.
Individuele en vrijblijvende kennisma-
king mogelijk, ook voor Yoga Coaching,
ademtherapie en (klank)massages. Romy
van der Pool is gediplomeerd lid VYN
met 30 jaar ervaring, ook op (inter- en
nationale) Yogacongressen. Voor meer
informatie W: www.romyvanderpool.nl of
M: 06 290 361 68.

Elke dinsdag: Tai Chi Tao door Andrea
Bergström in de Daltonschool te Ees van
19.30 tot 20.30 uur. Eerste les is altijd
een gratis proefles. Voor meer info: www.
taichitahoogeveen.nl of mail naar info@
taichitahoogeveen.nl

**Zaterdag 22, vrijdag 28 en zaterdag 29
februari 2020** in de Koekoekshof te Elp.
50 JAAR E.L.P.E.R.-REVUE. U kunt
kaarten á €10. telefonisch reserveren. Tel:
0593-346279. Aanvang 20.00 uur. Na
afloop is er gelegenheid om te dansen.

t/m 4 januari 2020
DROUWEN - Elke vrijdag- en zater-
dagavond: Beleef Pixi bij Buitent centrum
Boomkroonpad, volg het pad van flonke-
ringen.Steenhopeweg 4. Informatie en
boeken: www.staatsbosbeheer.nl/pixi

Vrijdag 3 januari 2020
NIEUW-BUINEN - 14.00 uur: Kerstfilm
Solan & Ludwig en de sneeuwmachine
in dorpshuis Noorderbreedte. Kosten €
5,-. Voor meer info over voorverkoop en
opgave: www.bibliotheekodoorn.nl

Zaterdag 4 januari 2020
VALTHE - vanaf 11.00 uur: Spek en Bo-
nentocht 2020 vanuit het Dorpshuis. Van
11.00 tot 13.00 uur inschrijven en start.
Kosten: € 6,- volwassenen en € 4,- voor
kinderen t/m de basisschool

Zaterdag 4 januari 2020
STADSKANAAL - Noorderpoort
Nieuwjaarsloop in Stadskanaal. Kijk voor
meer informatie, tijden en kosten op www.
runnersstadskanaal.nl of bel 06-44274949

Elke dinsdag: Aquarelles door Greet
Kloeg 06-33935198 en Tedja Duyvestein
06-29204451 in Pommona te Gasselter-
nijveen. Dinsdagmiddag van 13.30 tot
15.00 uur en dinsdagavond van 19.00 tot
20.30 uur. Mail info@pommona.nl of
kijk op www.pommona.nl

Iedere maandagavond
Schaakavond in Valthe Buurthuis “Ons
Dorpshuis” Hoofdstraat 54, Valthe.
Aanvang: 20.00 uur.

Iedere Dinsdag avond vanaf 19.30 uur
in het Assekolke te Drouwenermond
Show Ringtraining voor kleine honden en
20.30 uur voor de grote honden.

Donderdagmiddag en -avond
Theaterlessen bij Verhart Muziek Educa-
tie te 2e Exloërmond. Voor kinderen van
16.00 tot 18.15 uur en voor volwassenen
van 19.30 tot 22.00 uur. Zuiderdiep 124
te 2e Exloërmond. Voor meer informatie
en/of inschrijvingen voor nieuwe leer-
lingen: 0599-671989 of mail naar info@
verhartmuziekeducatie.nl.

BORGER Jeu de boules club “De
Deurzitters” speelt op **dinsdag- en
donderdagmiddag van 14.00 tot 15.30
uur** jeu de boules aan de Torenakkers in
Borger. Kom eens kijken en gooi een
balletje mee. U bent van harte welkom.
Inlichtingen bij Henk Wolf 0599-235702
en Jan Robben 0599-287219.

Gieten de Wendeling, **elke dinsdag-
avond** 20-21 uur, Oefenprogramma voor
wintersporten. Skivereniging Drenthe
daagt je uit voor een proefles. Geen
verplichtingen.

Borger. **Iedere woensdagmiddag**, aan-
vang 13:15 uur, klaverjassen, kruisjassen

en jokersen bij kaartvereniging “de Heerd-
ste” in MFC het Hunzehuys, Molen-
straat 3e te Borger.

Volksdansgroep De Schaop’ndansers uit
Exloo repeteren op **donderdagavond,
om de 14 dagen** (even weken), in ‘t
Klankholt aan de Hammeersweg 21
Odoorn van 19.30-21.30 uur.

2e Exloërmond - **Iedere vrijdagavond**
van 20:00 tot 22:00 uur Linedancing
in Ons Dörpshuus, Noorderdiep 33 in
2e Exloërmond. Ook voor beginners!
Meer info: www.kylesposse.com, www.
facebook.com/kylesposse of mail naar
info@kylesposse.com

2e Exloërmond - **Iedere dinsdagavond**
van 19:30 tot 22:00 uur Country linedan-
cing in Ons Dörpshuus, Noorderdiep 33
in 2e Exloërmond. Ook voor beginners!
Meer info: www.kylesposse.com, www.
facebook.com/kylesposse of mail naar
info@kylesposse.com

2e Exloërmond – **Elke dinsdagmid-
dag** van 13.00 tot 14.00 uur is er in “ons
dörpshuus” Fysiogym. Onder leiding
van een fysiotherapeut van Cure doen we
verschillende oefeningen. Kosten € 2,50
per keer. Kom eens langs en doe mee.

Elke dinsdagmiddag van half 2 tot 4
uur: Creatief Café bij ViaVia in Gieten.
Kom met je creatieve bezigheid er gezell-
ig bij zitten. Opgeven of aanmelden is
niet nodig. De koffie of thee kost €0,50.
ViaVia, Stationstraat 11b, Gieten. 0592-
481598. www.viaviestore.nl

Iedere donderdagochtend 11.00 u
Senioren dansgroep Tennessee Country
Dancers dans op country en western
muziek in het Hunzehuys in Borger,

p.vandenbosch@borger-odoorn.nl of
06-11394301. Het is mooi als u 3 keer mee
kun doen, maar lukt een keer niet is dat
geen probleem (ook 16 en 23 januari)

Zaterdag 11 januari 2020
GIETERVEEN - 14.00 uur: jaarlijkse to-
neeluitvoering Crescendo “Een kuuroord
vol met stress” in Café AMOI (voorheen
De Driesprong). Kaarten € 6,- aan de
kassa. Donateurs gratis entree. Reserveren:
crescendogieterveen@gmail.com

Zaterdag 11 januari 2020
BORGER - 14.00 uur: 40e Nieuw-
jaarsloop SV Borger met aansluitend
Nieuwjaarsreceptie vanaf 16.30 uur in de
kantine aan de Drift. Volledige program-
ma komt terug in de Week in Week uit van
7 januari en via www.svborger.com

Zaterdag 11 januari 2020
GIETERVEEN - 20.00 uur: jaarlijkse to-
neeluitvoering Crescendo “Een kuuroord
vol met stress” in Café AMOI (voorheen
De Driesprong). Kaarten € 6,- aan de
kassa. Donateurs gratis entree. Reserveren:
crescendogieterveen@gmail.com

Zondag 5 januari 2020
DROUWEN - vanaf 16.00 uur: Nieuw-
jaarsborrel voor inwoners van Drouwen,
Bronneger en Bronnegerveen in Het
Hekmanhoes

Maandag 6 januari 2020
NIEUW-BUINEN - 14.00 – 15.30 uur:
Tablet Café, voor vragen en tips rond pc,
laptop en smartphone, in de bibliotheek.
Kijk voor meer informatie op www.biblio-
theeknieuwbuinen.nl

Maandag 6 januari 2020
EES - Proefles Yoga met Fenna 18.45 tot
20.00 uur en 20.30 tot 21.45 uur in de Dal-
tonschool. Geef je op via fgroenewege@
outlook.com of 06-24137847

Woensdag 8 januari 2020
NIEUW-BUINEN – vanaf 10.00 uur:
Gratis boekstartuurties in de bibliotheek.
Kom met je kind (1 ½ - 4 jaar). Kijk voor
meer informatie op www.bibliotheek-
nieuwbuinen.nl

Woensdag 8 januari 2020
BORGER - Proefles Yoga met Fenna
9.00 tot 10.15 uur en 10.30 - 11.45 uur
in het Hunzehuys in Borger. Geef je
op via f.groenewege@outlook.com of
06-24137847

Woensdag 8 januari 2020
EXLOO - 19.30 tot ong. 22.00 uur:
Nieuwjaarsreceptie in het gemeentehuis in
Exloo. Gemeentebestuur blikt graag met u
terug op 2019 en we brengen een toast uit
op het nieuwe jaar

Woensdag 8 januari 2020
GIETEN - 20.00 uur: Nieuwjaarsreceptie
in de vernieuwde hal van het gemeen-
tehuis in Gieten met om 20.00 uur
nieuwjaarstoespraak door Burgemeester
Hiemstra. Ook wordt er deze avond
aandacht besteed aan 75 jaar vrijheid in
Aa en Hunze. Iedere inwoner van Aa en
Hunze is welkom!

Donderdag 9 januari 2020
BORGER - 11.00 - 12.00 uur: gratis
kennismakingsles Country Line Dancing
in het Hunzehuys aan de Molenstraat 3.
Aanmelden kan bij Petra van den Bosch:

Maandag 13 januari 2020
EES - Proefles Yoga met Fenna 18.45 tot
20.00 uur en 20.30 tot 21.45 uur in de Dal-
tonschool. Geef je op via fgroenewege@
outlook.com of 06-24137847

Molenstraat 3. Informatie bij Machteld de
Haan, telefoon 0599-583763.

Iedere zondag
12.00 uur: Wandeling voor het hele
gezin met gids van Staatsbosbeheer.
Kosten: volwassenen € 5,00, kinderen
t/m 12 jaar € 2,50. Opgave noodzakelijk.
Steenhopeweg 4, 9533 PN Drouwen.
Tel. 0592-377305 of boomkroonpad@
staatsbosbeheer.nl.
www.staatsbosbeheer.nl/boomkroonpad.
www.facebook.com/staatsbosbeheer-
boomkroonpad

Borger - **Elke maandagavond** Gym
voor Dames tot 20.15 uur, recreatief
Volleybal+gym Heren 20.30-22.00 uur in
Esdal gymlokaal. Info. Bij Cobie Bultje
0599-234846 en Wim Roeleveld 06-
51322851 roeleveld.wim@gmail.com

2e Exloermond- **iedere maandagmid-
dag** van 1.15 tot 4 uur Jeu de Boule naast
Ieshokkie bij de jsbaan. Deelname is
gratis. Wij spelen voor de gezelligheid met
tussentijds een koffiepauze. Ballen zijn
aanwezig, info; Geert Plat 0599-671318
en Jaap Dost 0599-671385.

Iedere 2e en 4e donderdagochtend
van de maand, van 09.30 – 11.00 uur:
“Tijd voor ‘n bakkie!” Een kop koffie of
thee met een praatje voor de gezelligheid.
In ‘t Anker, achter de Goede Herderkerk,
Hoofdstraat 11, Borger. De kerk is ook
open ter bezichtiging of voor wie in stilte
een kaarsje wil aansteken.

Iedere dinsdagochtend
09.45-11 uur gratis Nordic Walken met de
groep Escar’Go! op de mooiste plekjes in
onze gemeente. Info: 06 – 27 65 58 58.

Dinsdag 14 januari 2020
BORGER - Heropening Vishandel Jos
aan de Grote Brink 2B

Woensdag 15 januari 2020
BORGER - Proefles Yoga met Fenna
9.00 tot 10.15 uur en 10.30 - 11.45 uur
in het Hunzehuys in Borger. Geef je
op via f.groenewege@outlook.com of
06-24137847

Woensdag 15 januari 2020
VALTHERMOND - vanaf 10.00 uur:
Gratis boekstartuurties in de bibliotheek.
Kom met je kind (1 ½ - 4 jaar). Kijk voor
meer informatie op www.bibliotheekval-
thermond.nl

Zaterdag 18 januari 2020
ODOORN – 11.00 -12.00 uur: Poppen-
theater voor peuters en kleuters (2 t/m 5
jaar) bij de bibliotheek. Toegang is gratis
na aanmelding én bevestiging van de mail.
info@bibliotheekodoorn.nl of kijk op
www.bibliotheekodoorn.nl

Zaterdag 18 januari 2020
KLIJNDIJK - 29e UDIK-Loop. 12.30
uur: Na-inschrijvingen. 13.00 uur: 1 mijl
jeugdloop. 13.30 uur: ¼ mijl puppyrun.
14.00 uur: start 10 km en 4 mijl. 14.15 uur:
start Canicross 10 km/4 mijl. www.udik.nl

Zaterdag 18 januari 2020
GIETEN - 20.00 uur: Toneelvereniging
DES speelt “Camping en Botenverhuur
Zoer” in Restaurant Jimm’s. Kaarten
voorverkoop: € 5 bij Primera in Gieten of
aan de kassa € 6,50. Reserveren kan ook
via toneelvereniging.des@gmail.com o.v.v.
naam en telefoonnummer

Zondag 19 januari 2020
BORGER - 14.00 - 16.00 uur: Lezing
het hooggebtege in Europa door Prof.
Douwe van Ginsbergen bij het Hunebed-
centrum, Hunebedstraat 27. Kosten: €
5,- p.p. incl. koffie/thee. Halverwege de
lezing is een koffiepauze van 20 minuten
gepland. Opgeven via communicatie@
hunebedcentrum.nl

Maandag 20 januari 2020
VALTHERMOND – 14.00 – 15.30 uur:
Tablet Café, voor vragen en tips rond pc,
laptop en smartphone, in de bibliotheek.
Kijk voor meer informatie op www.biblio-
theekvalthermond.nl

Dinsdag 21 januari 2020
BORGER – vanaf 19.30 uur: Lezing
Barbizon bij de bibliotheek, georganiseerd
door het Drents Museum. Toegang is gra-
tis. Opgave via info@bibliotheekborger.nl
of kijk op www.bibliotheekborger.nl

22 januari t/m 1 februari 2020
Nationale voorleesdagen bij de bibliothe-
ken in Nieuw-Buinen, Borger, Odoorn en
Valthermond. Kijk voor meer informatie
op de website van uw bibliotheek

Vrijdag 24 januari 2020
BORGER - vanaf 10.00 uur: Gratis
boekstartuurties in de bibliotheek. Kom
met je kind (1 ½ - 4 jaar). Kijk voor meer
informatie op www.bibliotheekborger.nl

Iets toe te voegen
aan onze agenda?

Mail het naar agenda@weekinweekuit.com

Drukkerij WINDERMAN Gieten

Drukwerk & Reclame materialen

Bloemakkers 21
9461 GX Gieten
Tel. (0592) 262 983
www.drukkerijwinderman.nl
info@winderman.nl

Geboorte & trouw-kaarten	ook kleine oplages (v.a. 1 st.)	Uitnodigingen	Borduren (bedrijfs) kleding	Grafisch ontwerp
Boeken flyers	Verenigings drukwerk	Zakelijk Drukwerk	Posters Stickers Vlaggen	(Auto) (gevel) Belettering

Kijk voor meer producten en diensten op:
www.drukkerijwinderman.nl

Drukwerk - Flyers - Kaarten - Presentatiemiddelen
Rollup banner - Vlaggen - Cadeau-artikelen - Kleding
Informeer vrijblijvend naar de mogelijkheden!
Of kijk op www.drukkerijwinderman.nl

meer dan drukken alleen!

Plopsa Indoor COEVORDEN

€25 KORTING

Bij afgifte van deze bon aan de kassa in Plopsa Indoor Coevorden krijg je € 5 korting per aangekocht individueel ticket ≥1m. Niet geldig bij voorverkooptickets. Niet combineerbaar met andere acties en/of voordelen. Niet inwisselbaar in geld. Mag niet verkocht worden. Maximum 5 tickets per bon. Actie geldig t/m 15/07/2021. 9637

KOOP JE TICKET(S) VIA PLOPSA.NL MET PROMOCODE 9637 OM WACHTRIJDEN AAN DE KASSA'S TE VERMIJDEN

www.plopsaindoorcoevorden.nl
Plopsa Indoor Coevorden
plopsa_official

Nijntje Fandagen
2 & 3 januari

KOOPS AUTOBEDRIJF

Volvo Specialist
- Verkoop kwaliteitsoccasions

• **APK - station**
Benzine / Diesel / Autogas

• **Quick Service**
Banden / Uitlaten / Schokdempers

• **Onderhoud & reparatie**
Diverse merken incl. Mobiliteitsgarantie

• **Airco onderhoud**
Reparatie en onderdelen

NAP
Nationale Auto Pas

BOVAG

VEILIG OP WEG?
LAAT UW SCHOKDEMPERS CONTROLEREN!

MONROE
Safety Expert

WAECO

(0599) 23 64 60

Dorpsstraat 24, 9536 PE Ees (Borger) - www.koops-ees.nl

KOUDENBURG
Goed in Groen

WIJ WENSEN U EEN GOEDE JAARWISSELING, EEN GEZOND 2020 & EEN PRACHTIG TUINJAAR!

(Wij staan vanaf 6 januari 2020 weer voor u klaar!)

Borgerderweg 22, 7873TD Odoorn
0591512250 robert@koudenburggroen.nl

www.koudenburggroen.nl

HKB HOVING KUNSTSTOFBOUW

Kwaliteit in kunststof kozijnen **SINDS 1995**

Kozijnen met een zeer hoge isolatiewaarde

Lange levensduur

Extra beveiligd hang- en sluitwerk

Eigen montage- en servicedienst

Een snelle levering en scherpe prijzen!

10 JAAR GARANTIE

- Kozijnen
- Deuren
- Schuifpuien
- Dakkapellen
- Dakramen
- Gevelbekleding
- Dakgoten
- Windveren
- Montage

5 JAAR GARANTIE

- Screens
- Rolluiken

2 JAAR GARANTIE

- Inzet horren
- Plissé horren

Hoevenkamp 4 - 9461 HE Gieten | Bedrijventerrein "De Bloemakkers"
T 0592 - 266010 - F 0592 - 266011 | E info@hkb-gieten.nl | www.hkb-gieten.nl
Geopend: ma. t/m vr. 8.00 - 17.00 uur en za. 9.00 - 14.00 uur

Nieuws in het kort

Nieuwe informatie gevraagd na stopzetten zaak Drouwenerveen

Het onderzoek naar de daders van de gewapende overval op een woning in Drouwenerveen, die op zondag 10 februari 2019 gepleegd werd, is afgelopen week stopgezet. In het geval er nieuwe relevante informatie binnenkomt, kan het onderzoek snel weer opgepakt worden.

Direct na de zeer gewelddadige overval werd een Team Grootchalige Opsporing, een groot rechercheteam, geformeerd. Ook werd er aandacht besteed aan deze zaak via het opsporingsprogramma Opsporing Verzocht.

Inspanningen

Helaas hebben alle inspanningen niet geleid tot het ophelderen van deze zaak. Wel werd vorige maand nog een verdachte aangehouden, maar is deze verdachte vanwege onvoldoende bewijs na verhoor in vrijheid gesteld. De verdenking tegen deze verdachte is onvoldoende sterk gebleken.

Nieuwe informatie

Nieuwe relevante informatie over deze zaak is belangrijk om dit onderzoek weer op te starten. Mochten mensen informatie hebben over deze zaak en dit nog niet hebben gedeeld, dan geldt het nadrukkelijke verzoek dit te delen met de politie. Getuigen kunnen bellen met het landelijke telefoonnummer 0900-8844.

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 11 99

Nieuwjaarsreceptie Borger-Odoorn op woensdag 8 januari

Op woensdag 8 januari bent u als inwoner van de gemeente Borger-Odoorn van 19.30 tot ongeveer 22.00 uur van harte welkom in het gemeentehuis in Exloo voor de nieuwjaarsreceptie van de gemeente Borger-Odoorn.

Het gemeentebestuur blikt graag samen met u terug op 2019. Vanzelfsprekend brengen we ook een toast uit op het nieuwe jaar.

Nieuwjaarsreceptie gemeente Aa en Hunze in Gieten

Op woensdagavond 8 januari wordt in de vernieuwde hal van het Gemeentehuis in Gieten de nieuwjaarsreceptie gehouden.

Burgemeester Hiemstra start om 20.00 uur met zijn nieuwjaarstoespraak. Hij blikt in zijn toespraak terug op zijn kennismakingsreis door Aa en Hunze en kijkt alvast vooruit naar de komende periode. Ook wordt er deze avond aandacht besteed aan 75 jaar vrijheid in Aa en Hunze. Iedere inwoner van Aa en Hunze is van harte welkom.

Persbericht voor Week in Week uit?
Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Beste klant,

Wij worden een dagje ouder, maar hebben er nog steeds veel plezier in om het jullie gezellig te maken en gaan daar zo lang mogelijk mee door. Wel zullen wij met ingang van 01-01-2020 uitsluitend geopend zijn voor besloten partijen en andere, al bestaande, besloten activiteiten zoals kaartavonden in verenigingsverband.

Onze cafetaria en het café-restaurant zijn dus vanaf 1 januari 2020 niet meer open voor passanten. Wij danken iedereen voor de prettige tijd die we samen al hadden en hopen jullie nog lang te blijven zien en te kunnen verzorgen.

Eetcafé Restaurant 't Hunebed
Klaas en Ria | Hoofdstraat 22 | Borger
www.hunebed.nl

YOGA MET FENNA

Maandagavond in De Daltonschool in Ees
van 18:45 tot 20:00 uur en 20:30 tot 21:45 uur

Woensdagochtend in Het Hunzehuys in Borger
van 9:00 tot 10:15 en van 10:30 tot 11:45 uur

GRATIS PROEFLES!

Maandag 6 of 13 januari
Woensdag 8 of 15 januari

GEEF JE OP:

f.groenewege@outlook.com
of Tel. 06-24137847



Bij aankoop van € 12,50 of meer
ontvangt u een **GRATIS** eigen gerookte zalmoot!

HOLLANDSE NIEUWE

Per stuk € 1,85 | 5 voor € 8,50 | 6e GRATIS

GEROOKTE MAKREEL UIT EIGEN ROKERIJ

Per stuk € 3,75

GEBAKKEN LEKKERBEKKEN, ZONDER VEL EN GRAAT

Per stuk € 3,50. 3 voor € 10,50. 4e GRATIS

HEERLIJKE GEBAKKEN KIBBELINGEN.
FAMILIEZAK 500 GRAM MET BAKJE SAUS
NU 100 GRAM EXTRA! 600 gram voor € 9,50

TOT ZIENS OP DE DINSDAG-MARKT IN BORGER!

DIT VRAAGT OM EEN VAKMAN!



BERTWEVER
SCHILDERSBEDRIJF

Hamerbijl 9, 9531 PN BORGER - T. 06-27325957
E. info@bertwever.nl - www.bertwever.nl

Vakmanschap en service voor een scherpe prijs!

ZORG VOOR UW WELZIJN

PREVI-YOGA

Vanuit de gezondheidszorg wekelijks oefenen in:

- Bewegen (rek- en strekoefeningen)
 - Goed ademen - concentreren - ontspannen
 - Souplesse-opbouw en handhaving
- Deze aspecten zijn van gunstige invloed bij o.a. een goede doorbloeding van de huid - overgangsklachten en na borstkanker

Maandagavond: Assen
Dinsdagmiddag: Westerbork 13.30 uur
Dinsdagmiddag: Grolloo 15.30 uur
Donderdagmiddag: Hoogeveen
Vrijdagmiddag: Emmen
Informatie en aanmelding: 0593-331318 / 06 53582168
E. ria.ferment@planet.nl

Tevens individuele begeleiding. Mede cursussen voor gehandicapten o.a. blinden en slechtzienden alsook bedrijfscursussen en/of Relax Events.

Stervensbegeleiding en rouwverwerking
Zangeres Ria Ferment zingt en/of spreekt bij uitvaarten, herdenkingen en bijeenkomsten.

Hoveniersbedrijf
Ard - DeTuinman

WIJ VERZORGEN ALLE VOORKOMENDE TUINWERKZAAMHEDEN!
Vakmanschap en klantgericht werken is wat belangrijk voor ons is
Neemt u gerust contact met ons op!

www.arddetuinman.nl
06 151 702 96

Senioren vv GKC in Gasselte starten 2020 geheel in het nieuw

Het gaat goed met vv GKC Dit seizoen is de voetbalvereniging uit Gasselte weer met 3 senioren elftallen het seizoen gestart. Door de samenwerking met de jeugd van Gieterveen en Gasselternijveen is ook de jeugd in praktisch alle categorieën vertegenwoordigd. Nu de winterstop is aangebroken heeft het bestuur de balans kunnen opmaken over 2019. Hoewel de sportieve resultaten over de gehele linie wisselend zijn te noemen is het wel leuk te meden dat het 1e elftal op een keurige 3e plaats staat in de 5e klasse.



sponsor borden kunnen zetten en daarnaast zijn de afgelopen periode alle senioren elftallen in het nieuw gestoken.

GKC wil attractiepark Drouwenerzand, Eetcafe Alinghoek en Camping Horstmannbos hartelijk danken voor het gestelde vertrouwen in GKC en het beschikbaar stellen van de prachtige nieuwe tenues. Het bestuur wenst alle leden, vrijwilligers, supporters en sponsoren een gezond en sportief 2020 toe.



Na de algemene ledenvergadering afgelopen najaar heeft er een bestuurswisseling plaatsgevonden in zowel het hoofdbestuur als het bestuur van de Samenwerkende JeugdOrganisatie. Alle bestuursfuncties zijn wederom bezet door zeer actieve en enthousiaste leden. De positieve geluiden vanaf thuisbasis "Hoogte der Heide" is de lokale middenstand niet ontgaan. Een zeer actieve sponsorcommissie heeft het hoofdveld bijna rondom in nieuwe

Persbericht voor Week in Week uit?

Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Woering
Glas en Schilderwerken

- SCHILDERWERK
- WANDAFWERKING
- BEGLAZING
- HOUT- EN MARMERIMITATIES

Nijlanderstraat 25
9451 BL Rolde
0592 - 24 30 43

Drouwenerzandcross in Gasselte met ruim 400 deelnemers



Het UNESCO Geopark Hondsrug crosscircuit en de Gasselter sportvereniging VOMOS organiseerden afgelopen vrijdag de Drouwenerzandcross. De loopwedstrijd werd in het bos achter dorps huis De Trefkoel gehouden. De wedstrijd was de derde in de serie crosswedstrijden dit seizoen in het kader van het UNESCO Geopark Hondsrug crosscircuit dat uit zes lopen bestaat. Ruim vierhonderd mensen namen eraan deel.

Het parcours was weer erg mooi en de organisatie kreeg hiervoor alle lof. In totaal konden maximaal

twee ronden van 4,9 kilometer worden gelopen. Uit de regio deden enkele deelnemers over diverse categorieën verspreid mee. De snelste tijd was voor Assenaar Raimon van de Boom (34,54 minuten). Susan van Weperen uit het Friese Oosterwolde bleek de snelste vrouw met een tijd van 38.13 minuten. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Aanbiedingen de Biologische Winkel



**Kwark
Naturel
€ 2,30**

**Nieuwjaars
actie**



**Komkommer
€ 1,10**



**Jong Bel.
Kaas
10% korting**



**Rode
Paprika
€ 0,90**

Zuiderdiep 380A - 9571BW 2e Exloërmond

Kindercentrum
Het Speelhuis






Onze peuteropvang / voorschool

- Voor **alle** kinderen van 2 jaar en ouder
- Elke ochtend van 08.45 tot 11.45 uur
- Peuteractiviteitenprogramma met Nijntje Beweegdiploma
- VVE met Uk & Puk
- Vrije keuze groepsindeling
- Minimale afname 2 x 3 uur p/week
- Geen verplichte afname van 10 uur p/week
- Grote buitenspeelruimte (> 1000 m2)
- Inschrijven vanaf 1,5 jaar
- Natuurlijke omgeving met dieren, moestuin en kas

Voor meer informatie: www.kinderopvang-borger.nl
Schoolstraat 10 | 9536 TC Ees | 0599-212712 | info@kinderopvang-borger.nl

Met medewerking van 'Boerin Agnes' Digitale wandelroute in Gasselternijveen geopend

Afgelopen zondag werd bij korenmolen De Juffer in Gasselternijveen een digitale wandelroute geopend. De wandelroute is mogelijk gemaakt door de Nieveenster ijsvereniging Oostermoer en MFC De SPIL in het dorp. Ze konden het realiseren door samen te werken met Geopark De Hondsrug. 'Boerin Agnes' en Anda Vonk van MFC De SPIL openden de digitale wandelroute op symbolische wijze door een soort scheepvaartmonument met anker te onthullen.

Het monument is inmiddels weer weggehaald in verband met de kans op het vernielen of stelen ervan door ongewensten. Tientallen mensen maakten de opening van de wandelroute die langs tal van punten op het gebied van de scheepvaart gaat mee. Scheepvaart is immers het thema van de wandelroute die 'Scheepvaartroute Gasselternijveen' heet. De route is iets meer dan zeven kilometer lang en de aanwezigen namen allen aan de route deel. Onderweg kregen ze een hapje en drankje.

Voor wie de wandeling ook wil lopen kan dat doen via de app Storytrails. De route in de app is samengesteld door Dorpsportaal Gasselternijveen en de Historische Vereniging Gasselte. (*Week in Week uit / Gerry Grave*)



VEB'98 organiseerde voor de 33e keer kerstvolleybaltoernooi in Borger



Al vele jaren organiseert de Borgerder volleybalvereniging VEB'98 een kerstvolleybaltoernooi in sporthal De Koel in Borger. Steeds vindt het eind december plaats. Op zaterdag 21 december vond de eerste speeldag plaats, vorige week vrijdag de volgende. Die dag werden ook de finales afgewerkt. Het was weer een grandioos toernooi met veel leuke en spannende wedstrijden. Het toernooi vond alweer voor de 33ste keer plaats.

Aan het toernooi deden wederom veel teams mee. 43 in totaal. Onder de deelnemers bevonden zich echte volleyballers, liefhebbers, voetballers, hardlopers en zo meer. Kortom: een toernooi voor iedereen. Daar staat het kerstvolleybaltoernooi van VEB'98 ook voor: een toernooi waar iedereen aan mag meedoen. Uiteraard gaat het om de winst, maar voor het grootste gedeelte van de deelnemers

stond het plezier voorop en werd er dus ook volop genoten.

Er werd in verschillende categorieën gespeeld: herenpoule, damespoule en gemengde poule. Na talloze wedstrijden konden uiteindelijk de winnaars worden bepaald. De winnaars: Herenpoule: Hizzie Hozzie (vorig jaar ook winnaar); Damespoule: Voetbaldames uit Buinen; Gemengde poule: T.T. (*Week in Week uit / Gerry Grave. Foto: Alle Oldenbeuning*)

TerraGroen

Outdoor cleaning

Gasselte
06 10408190
info@terragroen.nl
www.terragroen.nl

- ✓ Osmose Glasbewassing
- ✓ Reiniging Zonnepanelen
- ✓ Dakreiniging
- ✓ Terrasreiniging
- ✓ Voor Particulier en Bedrijf





Bouwbedrijf Bernard Stikfort

06 25364699

Buinen

info@bouwbedrijfbernardstikfort.nl
www.bouwbedrijfbernardstikfort.nl

Nieuwbouw - Verbouw - Onderhoud - Renovatie - Advies

Maandagmorgen 13 januari a.s. Winterwandeling voor volwassenen vanuit Ees

Op maandagmorgen 13 januari organiseert de sportcoach van de gemeente Borger-Odoorn samen met Country Golf Ees een mooie wandeling in de natuur rondom het Golfpark.

U kunt kiezen uit een wandeling van 5 kilometer of één van 10 kilometer.

De 10 km lopers vertrekken om 9.30 uur en de 5 km lopers vertrekken om 10.30 uur. Vertreklocatie is het clubhuis van het golfpark in Ees. (Oosterweg 1, 9536 PR Ees)

Na afloop kan er voor € 5,00 genoten worden van een lunch bestaande uit soep en broodjes. Wilt u alleen deelnemen aan de wandeling dan is dat ook mogelijk. Dit is geheel gratis.

Lijkt het u leuk om mee te wandelen? U kunt zich opgeven bij Petra van den Bosch, sportcoach van de gemeente Borger-Odoorn. Mail: p.vandenbosch@borger-odoorn.nl of Tel.nr: 06 – 11 39 43 01.

Opgave graag vóór 10 januari.



**Grondverzetbedrijf
BROUWER**
www.brouwerees.nl
brouwerees@gmail.com
Tel: 0599-234267

Verkoop van o.a.:
 Gazonkalk
 Tuinkalk
 Bielzen
 Geelzand
 Tuingrond

Mobiele kranen en minikraan / Shovels / Trekker en dumpers
 Vrachtauto's 8x8 en 6x6 met gestuurde assen en autokraan

- levering: zand, grond, grind, compost etc
- Container verhuur voor: Puin, bouwsloop afval, groen afval, zand of grond.
- Paardenbak: aanleg, verbeteringen.
- Weiland onderhoud: egaliseren, Gras zaaien.
- Sloopwerken.
- tuin: aanleg, bestrating.

AUTOCENTRUM BORGER

TOM GANZEVOORT B.V.



AUTOCENTRUM BORGER
— TROTSE WINNAAR —

Officieel erkend Opel reparateur

Verkoop en onderhoud alle merken auto's en lease auto's

Buinerstraat 1a Borger (0599) 234457



Kijk voor ons meest actuele occasion-aanbod op
www.autocentruborger.nl

PRIJS
€ 15.700,-



Peugeot 2008 1.2 PureTech Allure
Navi/Clima/16"LM /cruise/PDC
82 PK (60 kW) - januari 2017 - Donker grijs metallic - Half leder / stof Benzine - Handgeschakeld [5]
24.399 km - Nieuwprijs: €25.820,-

PRIJS
€ 23.800,-



Nissan QASHQAI 1.2 Automaat N-Connecta Pano/18"LM /Navi/Clima
116 PK (85 kW) - september 2017
Zwart metallic - Stof - Benzine Automaat - 39.346 km
Nieuwprijs: €35.240,-

PRIJS
€ 21.999,-



Mazda CX-3 2.0 SkyActiv-G 120 GT-M Navi/18"LM /Clima/Cruise
120 PK (88 kW) - januari 2017
Donker blauw metallic - Leder Benzine - Handgeschakeld [6]
37.953 km - Nieuwprijs: €30.220,-

PRIJS
€ 24.999,-



Fiat 124 Spider 1.4 Turbo Lusso
Navi/Leder/Clima /17"LM/camera
142 PK (104 kW) - november 2017
- Wit - Leder Benzine - Handgeschakeld - 11.237 km
Nieuwprijs: €40.660,-

PRIJS
€ 11.400,-



Kia Picanto 1.0 CVVT Comfort-PlusLine Navigator /airco/14"LM/camera
- 67 PK (49 kW) - februari 2018 - Rood metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld [5] - 18.616 km
Nieuwprijs: €15.330,-

WIJ WENSEN U HET ALLERBESTE VOOR 2020!

PRIJS
€ 10.599,-



GANZEVOORT TOPPER:

Skoda Citigo 1.0 Greentech Ambition cruise/airco /14"LM/audio/Blue tooth - 60 PK (44 kW)
maart 2018 - Licht blauw metallic - Stof Benzine - Handgeschakeld [5] - 14.619 km
Nieuwprijs: €14.360,-

PRIJS
€ 16.400,-



Renault Mégane Estate 1.2 TCe Zen Navi/Clima/Cruise /Dakrail
101 PK (74 kW) - maart 2017
Zwart metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld, 6 versnellingen
53.073 km - Nieuwprijs: €25.740,-

PRIJS
€ 21.999,-



Mazda CX-3 2.0 SkyActiv-G 120 GT-M navi/clima /18"LM/cruise
120 PK (88 kW) - juli 2017
Zwart metallic - Leder - Benzine Handgeschakeld - 37.593 km
Nieuwprijs: €31.220,-

PRIJS
€ 20.400,-



Audi A1 1.0 TFSI Automaat Adrenalin S-Line Navi 17"LM/PDC/airco
97 PK (71 kW) - januari 2018 - Wit Stof - Benzine - Automaat, 7 versnellingen - 18.221 km - Nieuwprijs: €28.140,-

PRIJS
€ 11.400,-



Kia Picanto 1.0 CVVT ComfortPlus-Line Navigator/14"LM /airco/camera
- 67 PK (49 kW) - juni 2018
Grijs metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld [5] - 18.590 km
Nieuwprijs: €15.330,-

PRIJS
€ 22.899,-



Opel Mokka X 1.4 Turbo Innovation Navi/Leder 17"LM/Clima/Cruise
142 PK (104 kW) - juni 2018 - Licht grijs metallic - Leder - Benzine Handgeschakeld - 18.209 km
Nieuwprijs: €32.220,-

PRIJS
€ 26.700,-



Mazda 6 Sportbreak 2.0 SkyActiv-G GT-M Line Leder/Navi/19"LM /Clima/Cruise
- 165 PK (121 kW) oktober 2017 - Donker grijs metallic Leder - Benzine - Handgeschakeld
43.429 km - Nieuwprijs: €38.440,-

PRIJS
€ 14.800,-



Kia cee'd Sportswagon 1.6 GDI ComfortLine Navi/Airco/16"LM /camera
- 135 PK (99 kW) - juni 2015
Rood metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 63.988 km
Nieuwprijs: €24.800,-

PRIJS
€ 18.999,-



Opel Astra 1.0T 105PK Innovation navi/clima/16"LM /cruise
105 PK (77 kW) - januari 2018
Grijs - Half leder - Benzine Handgeschakeld (5) - 20.836 km
Nieuwprijs: €28.870,-

PRIJS
€ 32.999,-



Mazda CX-5 2.0 SAG 165 GT-Luxury Navi/Leder/19"LM Clima/PDC
165 PK (121 kW) - mei 2018 - Wit metallic - Leder - Benzine - Handgeschakeld, 6 versnellingen
4.619 km - Nieuwprijs: €41.220,-

PRIJS
€ 8.499,-



Fiat 500C 0.9 Automaat TwinAir Lounge Leder/Navi /16"LM/PDC/Clima
- 86 PK (63 kW) - november 2012 - Zwart metallic - Leder - Benzine - Automaat, 5 versnellingen
75.231 km - Nieuwprijs: €23.440,-

PRIJS
€ 21.999,-



Kia Sportage 1.6 GDI DynamicLine Navi/Clima /Cruise/17"LM
- 132 PK (97 kW) - september 2017 - Licht grijs metallic - Stof - Benzine - Handgeschakeld, 6 versnellingen
35.816 km - Nieuwprijs: €32.440,-

Op diverse plaatsen in Borger-Odoorn werd oud papier gehaald

Afgelopen zaterdag werd voor de laatste keer dit kalenderjaar oud papier in enkele dorpen in de gemeente Borger-Odoorn gehaald. Deze keer werden de plaatsen Ees, Eesergroen, 1e Exloërmond, 2e Exloërmond, Exloërveen, Bronneger, Bronnegerveen, Drouwen, Drouwenerveen, Valthe en Valthermond aangedaan.



Week in Week uit maakte een foto aan de Oosterkampen in Ees. Daar stonden heel wat dozen klaar die door de vrijwilligers werden gehaald. Afgelopen zaterdag haalden Roelof Roosjen (links op de foto) en Stefan Ottens (rechts) het oud papier. Iedere maand zijn in Ees en Eesergroen steeds andere mensen aan de beurt. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Persbericht voor Week in Week uit?
Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Selekt Wonen Ter Veen Borger haalt de bezem er door

De jaarlijkse Unieke winter opruiming is ervoor om de uitlopende modellen en de showmodellen voor een aantrekkelijke prijs aan te bieden.

Selekt Wonen Ter Veen in Borger haalt de komende weken flink de bezem er doormiddeels een unieke opruiming, deze omvat heel veel showmodellen zitgroepen, fauteuils, eetkamertafels, wandmeubelen, slaapkamers, boxsprings, linnenkasten etc, met wel zeer hoge kortingen. Deze artikelen worden met deze hoge kortingen verkocht, omdat er flink ruimte gemaakt moet worden voor de nieuwe collectie. Een doorlopende stroom van nieuwe modellen en de meest actuele collectie op het gebied van meubelen zorgen ervoor dat sommige modellen rigoureus worden afgeprijsd!

Maar ook op het gebied van woontextiel heeft Selekt Wonen Ter Veen Borger in de opruimingsperiode de nodige aanbiedingen, kortom, bent u toe aan iets nieuws in uw interieur of wilt u gewoon eens weten wat er allemaal te koop is, dan moet u beslist eens een kijkje gaan nemen bij Selekt Wonen Ter Veen in Borger, Zij vragen geen aanbetalingen, bezorgen gratis door heel Nederland, en slaan, indien nodig, op voor latere levering. Natuurlijk staat de koffie voor u klaar.

Selekt Wonen Ter Veen Borger aan de Bloemdijk 1a te Borger (aan de weg Borger-Stadskanaal.)

Benno Trip uit Gasselternijveen reed Drenthe 200 uit



Voor de vijfde keer vond afgelopen zaterdag de loodzware mountainbikerace Drenthe 200 plaats. De koers die van Roden tot Roden voerde telde maar liefst tweehonderd kilometer en is alleen voor echte bikkels. Benno Trip uit Gasselternijveen is zo iemand. Hij heeft een verleden als schaatser en zat in de jaren dat hij schaatste veelvuldig op de racefiets en mountainbike. Mountainbiken doet hij nog altijd.

Door ploeggenoten van MTB De Hondsrug uit Gieten kwam hij met het fietsen van zware tochten in aanraking. Ploeggenoten reden al een dergelijke grote tocht en Trip besloot dat ook te willen en van het een kwam het ander en Trip schreef zich voor Drenthe 200 in. Deelnemers mochten maximaal achttien uur over de race doen. De 42-jarige Trip deed het keurig en was om vijf in de middag binnen en voltooide zijn tocht dus binnen een tijdsbestek van elf uur. (Week in Week uit / Gerry Grave. Foto: Wilma Tielman-Kors)

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 11 99

Yoga met Fenna

Mijn lessen bestaan uit meditatie en oefeningen die gericht zijn op het vinden van rust en ontspanning in je hoofd en je lichaam. Yoga is een manier om bewust te worden van je grenzen en hoe je daar mee omgaat. Daarnaast houdt het je ook flexibel, fit en sterk! Na de les drinken we gezamenlijk een kopje thee.



In 2008 heb ik mijn eerste yogales genomen, het raakte mij diep. Daardoor heb ik besloten in 2009 mijn eerste 200 uur yoga opleiding te doen bij West Hartford Yoga in de Verenigde Staten, waar ik toen ook woonde. Door de opleiding voelde ik mezelf sterker worden, meer zelfverzekerd en rustiger. Om het volledig eigen te maken heb ik deze opleiding meerdere malen gevolgd. Ik geniet ervan dit geleerde door te geven in mijn lessen.

Maandagavonden in De Daltonschool in Ees;
18:45 - 20:00 en 20:30 - 21:45 uur
Elke woensdagochtend in Het Hunzehuys in Borger;
9:00 - 10:15 en 10:30 - 11:45 uur.

Wil je kennis maken met mijn lessen? Kom dan een gratis proefles volgen!
Maandagavond 6 of 13 januari | Woensdagochtend 8 of 15 januari

Contact: fgroenewege@outlook.com of 06-24137847.

Vijf tips voor de Tuinvogeltelling

Zet de voedertafel klaar, hang de vetbol op (zonder netje!) en omcirkel de datum in je agenda! Want op vrijdag 24, zaterdag 25 en zondag 26 januari aanstaande houdt Vogelbescherming Nederland weer de Nationale Tuinvogeltelling. Doe ook mee via www.tuinvogeltelling.nl en ontdek of de merel, koolmees en roodborst ook in uw tuin leven. Vogelbescherming geeft u 5 tips om het tellen supermakkelijk te maken.

1. Tel in de ochtend

In een koude nacht kan een klein vogeltje wel 10 procent van zijn lichaamsgewicht verliezen! Dus moet er direct na zonsopgang gegeten worden om aan te sterken. In de ochtend zijn de tuinvogels daardoor het makkelijkst te zien. Deelname aan de Tuinvogeltelling duurt maar 30 minuten, maar u zult verbaast zijn hoeveel vogels u ziet in zo'n korte periode.

2. Voer!

Waarom moeilijk dan als het makkelijk kan? In de winter moeten vogels goed eten om op krachten te blijven, er is dus geen tijd en energie om uitgebreid te zoeken. Als vogels eenmaal door hebben dat er in uw tuin voldoende te halen valt, blijven ze langskomen.

3. Voer voor iedereen

Met vetbollen (zonder netje!), zonnebloempitten en strooivoer maakt u heel wat vogels blij. Maar leg bijvoorbeeld ook eens een beurse appel in de tuin, merels en spreeuwen zijn er dol op. Strooi ook wat voer vlakbij de struiken, zo is er ook wat te eten voor de schuwe vogeltjes als de winterkoning en heggemus. Spechten en boomklevers zijn dol op vogelpindakaas. Hang een pot op of smeer wat op een boom.

4. Check de vogels in uw buurt

Als uw weet welke vogels er bij u in de buurt leven, maakt dat het herkennen een stuk eenvoudiger. Vul op www.mijnvogeltu.nl uw postcode in en ontdek zo welke 10 vogels u in uw tuin kunt aantreffen.

5. Schrijf alvast in

Wie zich nu al via www.tuinvogeltelling.nl inschrijft ontvangt via de mail gratis herkenningstips om de vogels uit elkaar te houden. Ook ontvangt u de Special Vogels Voeren én krijgt u 15% korting op vogelvoer en nestkasten in de webshop van Vogelbescherming.

Nieuwjaarsconcert met veel Volksmuziek

Op zondagmiddag 12 januari 2020 geeft de Stroomdalkapel een nieuwjaarsconcert samen met het fantastische vrouwenkoor Leedvermaak(t) uit Borger in zalencentrum Meursinge te Westerbork.



De bekende Stroomdalkapel uit Zeegse speelt hoofdzakelijk Tsjechische volksmuziek van zowel Böhmsche als Mährische aard, en staat onder leiding van kapelmeester Barteld Luning. De Böhmsche muziek, uit de landstreek Bohemen, is over het algemeen wat rustig en romantisch van aard, terwijl de Mährische muziek uit de landstreek Moravië meer vrolijk van karakter is; om kort te gaan: gewoon gezellige volksmuziek.

Het Vrouwenkoor "Leed Vermaak(t)", uit Borger, is opgericht in 1998 en bestaat uit 45 enthousiaste vrouwen, die vol passie, plezier en overgave hun liederen ten gehore brengen. Zij kunnen eventueel een middag-of avondvullend programma verzorgen met een breed repertoire van Nederlandstalige nummers variërend van de 60-er jaren tot de hedendaags muziek. En dit alles onder leiding van hun dirigent en veelzijdig muzikant Gert Immerzeel.

Aanvang concert 14.00 uur, entree € 12,50 aan de zaal €10,00 bij reservering. Reserveren kan op tel: nr. 0593 331111.vol =vol.

week in ..► week uit

Midden in de Samenleving!

**Wij wensen u het
allerbeste voor 2020!**

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 11 99

Persbericht voor Week in Week uit?

Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Lees de Week in Week uit
ook online op
www.weekinweekuit.com

Drukwerk nodig?

Vraag eens een vrijblijvende drukwerkofferte aan!



UGNA
UITVAARTVERZORGING

*Al meer dan 80 jaar
vertrouwde zorg in uw omgeving*

Bij overlijden: 0599 - 700 244
(dag en nacht bereikbaar)

Informatie lidmaatschap van uitvaartvereniging:

Borger e.o. (uitvaartborger.nl)	: 06 - 2371 9576
Gasselte/Kostvliet e.o.	: 0599 - 564 837
Gieten e.o.	: 0592 - 264 655
Odoorn e.o.	: 06 - 2504 4404
Valthermond (Gildevereniging)	: 0599 - 661 447
Zandberg	: 0599 - 667 060

Voor meer informatie:
(0599) 700 244 of (0524) 515 899

**Uitvaartverzorging UGNA is werkzaam
in alle dorpen van de gemeenten
Borger/Odoorn en Aa en Hunze.**

**Wanneer u geen lid bent van een
uitvaartvereniging, kunnen wij uw uitvaart
ook op passende wijze verzorgen.**

info@ugna.nl - www.ugna.nl
Download onze app in de appstore

BERENDSEN

Kringloop

Noorderdiep 346
Nieuw Buinen
Tel: 06-50210931

**VOOR AL UW
INBOEDEL &
ZOLDEROPRUIMINGEN**

Openingstijden:

Di.	09.30-17.00 u.
Wo.	09.30-17.00 u.
Do.	09.30-17.00 u.
Vr.	09.30-17.00 u.
Za.	09.30-17.00 u.

**Familieberichten
kunt u inleveren
tot maandagmiddag
14.00 uur bij de Bruna
in Borger.**

De Bruna is maandag
om 13.00 uur geopend.



**Alle goeds
voor 2020**

J. Stout
Uitvaartverzorging

24/7 - 0599-612482

Uitslagen Bridgeclub Borger

In de laatste week van 2019 op 28 December hebben wij onze 21e Oliebollen drive gehouden in het Anker. Met een volle zaal van 76 paren 152 personen speelden wij in 6 Lijnen. De stemming was uitstekend en de oliebollen lieten ons allen voortreffelijk smaken. Na afloop werden de uitslag en de prijzen bekend gemaakt.

Wij kunnen weer terug zien op een zeer geslaagde en gezellige Bridgeavond.

A lijn

1e	Aaltje & Jacob d Boer	62,15%
2e	Tjeerd d Walle & Ronald Radema	58,33%
3e	Gedeelde 3e Wim Gersen & Dick v d Brink en Steef Engelsman & Els Zielinski	55,66%

B lijn

1e	Henk Nijenbaning & Jan Hoekman	65,87%
2e	Anja & Dick Koekoek	60,17%
3e	Gezinus d Leeuw & Hendrik v Veen	55,66%

C lijn

1e	Petra v Dreven & Els Rijkman	59,38%
2e	Koos Loo de & Haddy Meijer	58,68%
3e	Geesje Haak & Lammy Speulman	56,25%

D lijn

1e	Gerrit Oude Boijink & Herma Olthoff	66,25%
2e	Ginie d Bie & Marry Everts	61,25%
3e	Ina & Ad Copier	57,92%

E lijn

1e	Anneke & Peter Zijl	69,58%
2e	Jan Mulder & Truus v Opzeeland	66,67%
3e	Bert d Bruin & Henk Bos	60,00%

F lijn

1e	Fenna & Wubbo Musch	65,10%
2e	Gerda Stiekema & Dick Klompsma	60,94%
3e	Gedeelde 3e Janny & Roelof Jans	
EN	Henny & Jaap Knibbe	60,42%

Loodzware race voor mountainbikers Drenthe 200 deed ook Aa en Hunze aan

Voor de vijfde keer vond afgelopen zaterdag de loodzware mountainbikerace Drenthe 200 plaats. Aan het evenement dat in Roden startte en eindigde deden ruim duizend mensen mee. Ze streden om de eer deze twee honderd kilometer lange race uit te rijden, maar ook om de winst. Het betreft de meest extreme mountainbikerace van ons land en voert de deelnemers over bijzondere zware stroken in bosrijke gebieden, maar ook over hobbelige en modderige landelijke wegen.

Om zes uur in de ochtend vertrok de grote meute vanaf de Noord-Drentse plaats. In het donker en dus waren de helmen van de deelnemers van een lampje voorzien zodat ze konden zien waar ze reden. In de vroege ochtend kwamen de eerste rijders al door de gemeente Aa en Hunze. Gieten, Gasselte en Schoonloo werden onder meer aan gedaan. Aan het evenement werkten veel vrijwilligers van diverse wielerverenigingen mee. Ook van de Gieter toerfietsclub TFC Gieten. Ze zorgden er mede voor dat het toevenement in goede banen kon worden geleid. Tim Smeenge uit Zeege won de race voor Roel Verhoeven uit Groesbeek en Meppeler Gerben Mos.



Op de foto: doorkomst van de renners nabij het Meindersveen bij de Tienmaatsweg op de grens van Grollo en Schoonloo. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Druk bezochte lichtjesavond Uitvaartvereniging Borger-Odoorn

Zondag 22 december jl. organiseerde Uitvaartvereniging Borger-Odoorn hun jaarlijkse lichtjesavond. Dit jaar was het een druk bezochte avond, met veel positieve reacties. Ook hebben de mensen nog van de gelegenheid gebruik

gemaakt om de vernieuwde aula te bezichtigen.

In de aula was de harpiste weer aan het spelen, wat door alle aanwezigen erg gewaardeerd werd.

In het Hunzehuys in Borger Maak kennis met Country Line Dancing

Volwassenen kunnen in het Hunzehuys in Borger kennismaken met country line dansen. De sportconsulent van de gemeente Borger-Odoorn organiseert samen met docent Henny van den Berg drie gratis kennismakingslessen.

Country line dancing is een dansvorm afkomstig uit Amerika. Er wordt in één of meer rijen gedanst waarbij de dansers dezelfde bewegingen uitvoeren. In het verleden werd er alleen op countrymuziek gedanst maar tegenwoordig wordt er op allerlei soorten muziek gedanst. Je hebt geen vaste partner nodig.

Meedoen?

Wilt u het eens proberen? Kom dan op donderdag 9, 16 en 23 januari naar het Hunzehuys in Borger voor de gratis kennismakingslessen. (Molenstraat 3, 9531 CH Borger, grote zaal boven) U bent van harte welkom van 11.00 – 12.00 uur.

Aanmelden

Aanmelden kan bij Petra van den Bosch, combicoach Senioren. Mail: p.vandenbosch@borger-odoorn.nl of tel.nr: 06 – 11 39 43 01. Het is mooi als u 3x mee kunt doen maar lukt het een keer niet dan is dat geen probleem.

Persbericht voor Week in Week uit?

Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

ALGRON

GRONDWERKEN

**Levering van zand en grind
Verhuur van
grondverzetmachines**

Noorderdiep 79a
9521 BB Nieuw-Buinen
Tel. 0599-212805
Mob. 06-51384691



www.algronbv.nl
info@algronbv.nl



**Gedipl. Voegbedrijf
V.Z.N.
VOEGWERKEN**

*Voor al uw voegwerk oud en nieuw
Gespecialiseerd in knip- en snijwerk
Milieuvriendelijke gevelreiniging*

Noorderdiep 474 7876 EA Valthermond
Tel.: 0599-662211 Fax: 0599 - 662611

Internet: www.vzn-voegwerken.nl

**TE HUUR!
GARAGEBOXEN**

in Exloo, Valthermond
en Tweede Exloërmond
Per direct beschikbaar!

info@boxinvest.nl
www.boxinvest.nl
Tel.: 0251-218026

Biologische boerderij
“de Morene”

aardappelen,
groenten en fruit

Lemenweg 4a
Drouwen
tel. 0599-564563

20% KORTING OP ONS GEHELE ASSORTIMENT!*

Keus uit meer dan 5000 producten!
Geldig t/m maandag 6 januari*



*De actie is niet geldig op alle andere aanbiedingen, geneesmiddelen, dagverse producten, cadeaubonnen en in combinatie met de klantenpas. Bij vermoeden van misbruik is G&W gerechtigd de actie ongeldig te verklaren. Vraag in de winkel naar de overige voorwaarden.

Kom naar de **G&W** GezondheidsWinkel:
Gezond & Weldrogist Sima
Exloërweg 9a | 7873 BW Odoorn | Tel. 0591 514769



In dorpshuis De Trefkoel in Gasselte Geslaagde boeldag voor Muziekvereniging De Harmonie in Gasselte

Afgelopen zaterdag vond in het Gasselter dorpshuis De Trefkoel een boeldag plaats. Muziekvereniging De Harmonie uit het dorp tekende voor de organisatie ervan en organiseerde een dag eerder een inbrengdag voor de boeldag. Tijdens die dag konden mensen spullen langsbrengen zodat die op zaterdag konden worden verkocht.



Velen maakten daarvan gebruik zodat er heel wat spullen aan man konden worden gebracht. Ze werden per opbod verkocht en de opbrengst ervan kwam ten goede aan de muziekvereniging die iedereen erg dankte voor de aankopen en de komst.

De bezoekers genoten van de wijze waarop de dag werd georganiseerd. Ook tijdens de inbrengdag was het genieten; er heerste een prima sfeer en de aangeboden spullen kregen meteen een prima plekje zodat de dag erna vlekkeloos kon verlopen. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 11 99

Gezellige Kerstkinderbingo door Afdraai en TDD in Valthermond



Vrijdag 20 december begon de kerstvakantie, reden voor Stichting de Afdraai en Buurt- en Speelvereniging Tussen de Diepen om samen een KERST kinderbingo te organiseren.

Vooraf hadden alle basisschoolkinderen een kerstbal met nummer gekregen op school en hiermee konden ze meedingen naar een extra prijs, een grote knuffel met een bioscoopbon voor 2 personen. De kerstballen moesten bij binnenkomst ingeleverd worden (voorzien van naam) en aan het eind van de avond kwam de kerstman om de prijs uit te reiken. Voor de kinderen van buiten Valthermond waren er op de avond zelf ook nog kerstballen te krijgen. Er werden in totaal 8 bingorondes gespeeld, waarbij mooie prijzen te winnen waren.

Vaak was het erg spannend, want veel kinderen moesten nog maar 1 nummertje afkruisen als ...BINGO.... door de zaal klonk. We hadden bijna 50 kinderen op bezoek, die een gezellige avond hebben gehad. Voor iedereen, die geen prijsje had gewonnen, was er na afloop nog iets lekkers. Zo ging er niemand met lege handen naar huis.

Oudejaarswandeltocht vanuit Exloo met meer dan driehonderd deelnemers



Hunzebos en het Molenveld. Daar was het goed toeven met veel variatie in de routes.

Onderweg stond een grote partytent klaar die als pauzepunt diende. Veel mensen genoten daar van iets lekkers met een lekker warm drankje zodat ze de resterende kilometers prima konden overbruggen. Het was er gezellig en er stonden warmtekanonnen klaar. Velen bleven dan ook even zitten om daarna richting de finish te gaan. Daar was het mogelijk een heerlijke kop snert te nuttigen. De drankjes en de soep zaten bij het startgeld inbegrepen.

Al jarenlang vindt in Exloo en omgeving een oudejaarswandeltocht plaats. Vroeger werd de tocht door de voormalige voetbalvereniging Hunso uit Exloo georganiseerd en later door HOC (de leden uit Exloo). De laatste jaren is de organisatie in handen van het dorpshuis in Exloo. Start- en eindpunt is steeds het dorpshuis. Dit jaar was dat niet anders. Afgelopen zondag kon men wederom aan de gezellige wandeltocht deelnemen.

Ruim driehonderd deelnemers konden kiezen uit drie afstanden: vijf, tien en vijftien kilometer. Vanaf tien uur in de ochtend kon er worden gestart en tot de klok van twee uur in de middag was het mogelijk zich in te schrijven om vervolgens een begin aan een mooie wandeling te maken. Aan het weer lag het zeker niet: prima weer, veel zon, droog, tussen de twee en vijf graden en niet heel veel wind. Bovendien zette de organisatie prachtige routes uit. De deelnemers togen allen richting het

De organisatie kijkt terug op een heel geslaagde dag en reacties van deelnemers leverden op dat 'Exloo en omgeving wel erg mooi is', 'er wel erg veel bos is' en onder meer 'dat het leuk is dat er zoveel variatie in het landschap is'. (Week in Week uit / Gerry Grave)



Hoofdsponsor van de Nieuwjaarsloop is het Noorderpoort 47^e Noorderpoort Nieuwjaarsloop Stadskanaal

Op zaterdag 4 januari a.s. vindt de traditionele Noorderpoort Nieuwjaarsloop in Stadskanaal plaats. De Noorderpoort Nieuwjaarsloop bestaat uit jeugdlopen over 400, 800 en 1.200 meter en recreatielopen over 6 en 10 km. Bij de jongste deelnemers t/m 5 jaar mag een ouder iemand gratis meelopen. Evenals voorgaande jaren kunnen ook Nordic Walkers en sportieve wandelaars deelnemen. De organisatie is in handen van Runners Stadskanaal.

De start van de jeugdlopen over 400, 800 en 1.200 meter is om 13.00 uur. De Nordic Walkers/ sportieve wandelaars beginnen tussen 13.15 en 13.30 uur aan hun tocht. Zij lopen dezelfde ronde van 6 of 10 kilometer als de recreanten. De recreanten aan de 6 en de 10 km starten om 14.00 uur. Alle onderdelen beginnen en finishen op de Sportparklaan. Het parcours is geheel verhard en voert de deelnemers o.a. over fietspaden in het bos.

De lopers worden verbaal ondersteund door spreekstalmeester Henk Edo Willems. De deelnemers aan de jeugdlopen ontvangen een medaille, terwijl er voor alle deelnemers na afloop een kop snert gereed staat. Voor

de recreanten aan zowel de 6 als de 10 km is er voor de eerste drie mannen en vrouwen eremetaal beschikbaar. De prijsuitreiking vindt direct na binnenkomst plaats bij de finish. Voor de deelnemers vindt er een verloting plaats op het startnummer.

Tijdregistratie vindt digitaal (WEGWED) plaats, zonder chip. Bij de finish staat tevens een tijd klok opgesteld waarop de gelopen tijd kan worden gezien. De uitslagen worden vermeld op www.uitslagen.nl. Inschrijven kan vanaf 12.15 uur tot een half uur voor de start in de kantine van het Noorderpoortcollege, Sportparklaan 5 te Stadskanaal, nabij de atletiekbaan.

Douche- en kleedgelegenheden zijn aanwezig. Het inschrijfgeld voor de jeugd t/m 11 jaar bedraagt € 1,50, van 12 t/m 17 jaar € 4,00 en 18 jaar en ouder € 6,00. Scholieren, die deelnemen aan de 400 t/m 1.200 meter, kunnen gratis meedoen.

Meer informatie over de Noorderpoort Nieuwjaarsloop is te vinden op www.runnersstadskanaal.nl of telefonisch te verkrijgen via 06 - 44 27 49 49.

De volgende ondernemers wensen u veel plezier tijdens de Spek en Bonen Wandeltocht 2020!



GRITTER
AUTOGAS SERVICE
Autogas & Airco inbouw



Navigatiestraat 6 | Emmen | 0591-629471 | info@gritterautogasservice.nl

TUINONDERHOUDSBEDRIJF
BOERMA

Vlintweg 37 | Valthe | Tel. 06-30902164 | info@groencentrumboerma.nl

Eet 't en je weet het!



Bakkerij
KUIPERS
VALTHE

Schoolstraat 4
7872 PC Valthe
0591-512247

RESTAURANT
De Gaffel

Odoorneweg 1 | 7872 PA Valthe
Tel. 0591 513 536
www.restaurantdegaffel.nl

*Wij wensen
alle wandelaars
veel succes!*



Praktijk Heuveling
Goed tegen pijn, goed voor U

goed tegen pijn, goed voor jou!

Spier/gewrichtspijn, artrose, ischias
Hoofdpijn, buikpijn, menstruatiepijn
Maag & darmklachten, misselijkheid

Wat je klacht ook is, Praktijk Heuveling
pakt het aan, met uitsluitend natuurlijke
methodes.

ACUPUNCTUUR - DRYNEEDLING
GUASHA - CUPPING - FYTOTHERAPIE

bel 06 2555 1888 of kijk op www.praktijkheuveling.nl



Nick Eding.nl
- Verhuur -

Bij **NICK EDING VERHUUR** kunt u terecht voor de huur van o.a. grondverzetmachines, tuinpark- en bouwmachines, springkussens, enz.



Kijk voor meer info: WWW.NICKEDING.NL



Noorderdiep 498 | Valthermond | Tel: 06-18131070



Leon's
Onderhoud & Herstelbedrijf
Freelance schadeherstel
Tevens restauratie

Weedingerweg 21
7872 TC Valthe
leonsrepbedrijf@gmail.com 06-26380161

H JOURNAL HYPOTHEEK.NU

"Een hypotheek is té belangrijk voor zómaar een advies"

- Henk Eising

AFM-vergunningnr. 12046548

CONTACT

0591-239345
Weerdingerstr. 43,
Emmen



ZATERDAG 4 JANUARI 2020 | VALTHE SPEK EN BONEN WANDELTOCHT



Het is weer zover, na verschillende dagen binnen zitten, oliebolletjes en appelflapjes eten is er nu toch wel behoefte om te bewegen en daar krijgt u in Valthe de gelegenheid voor!

Plaatselijk Belang Valthe heeft de traditionele SPEK EN BONENWANDELTOCHT weer uitgezet. Deze keer wandelen we vanuit het Dorps-huis richting het zuiden, een tweetal (5 of 10 kilometer) mooie routes in de schitterende omgeving van Valthe. De routes lopen voor het grootste deel door het Valtherbos en er is de mogelijkheid om het monument, het onderduikershol, nog te zien en de plannen te vernemen voor de totale renovatie die we binnenkort gaan starten.

Natuurlijk hebben we na een aantal kilometers een opkikker in de vorm van thee/koffie, chocomelk of glühwein voor u klaarstaan. Tijdens deze gezellige stop kunt u zich, indien

nodig, warmen aan een houtvuur en ook voor de sanitaire stop is er een mogelijkheid. De 10 kilometer lopers komen zelfs een tweede keer langs deze stop dus u kunt, als u dat wilt, tegen een kleine vergoeding dat tweede glaasje glühwein of chocomelk kopen.

Na deze mooie wandeling eindigt u bij het startpunt, het dorps-huis, waar u bij binnenkomst in een gezellige omgeving de welverdiende bruine bonen met spek en garnituur of een patatje wacht.

Inschrijven en start vanuit het Dorps-huis, Hoofdstraat 54 te Valthe. U kunt starten vanaf 11.00 uur tot 13.00 uur, prijs voor volwassenen 6 euro per persoon, kinderen tot en met de basisschool betalen 4 euro, dit is inclusief een drankje onderweg en de spek en bonen of patat. We hopen op veel deelnemers en mooi weer! Graag tot ziens zaterdag 4 januari 2020. (Foto's Diana Tjeerdsma Beens)



IDEEËN

- LOGO
- HUISSTIJL
- FOLDER
- MAILING
- ADVERTENTIE
- WEBSITE
- DRUKWERK
- ONLINE
- RECLAME

GELUKKIG NIEUWJAAR

LEEMKUILENWEG 6A
7872 PZ VALTHE
06 212 55 162

GRAFIQUE

BUREAU VOOR
GRAFISCHE VORMGEVING + ONTWERP

GRAFIQUE.NL

Plantencentrum
Hoveniersbedrijf

Mimosa

Vlintweg 25a
Valthe

Wenst iedereen veel plezier tijdens de Spek en Bonen wandeltocht Valthe







KAMIES

TWEEWIELERS

Hoofdstraat 22
7872 PK Valthe

Tel: 06-54395460
Web: www.kamies-tweewielers.nl
E-mail: info@kamies-tweewielers.nl

WIJ GAAN STOPPEN! IN WESTERBORK

LAATSTE WEKEN! LEEGVERKOOP

Alles uit voorraad leverbaar!

**ALLES
MOET
WEG!**

**WESTERBORK
ZONDAG OPEN
11.00 - 17.00 UUR**

**KORTINGEN
TOT
70%**

OP=OP OP=OP



BOXSPRING VIVA ELEKTRISCH

Pocketveringboxspring • 500 m²
Pocketveermatrasen • Hoofdbord recht •
HR comfort splittopper • Poten naar keuze
90x200 van 1.999 voor **899**
120x200 van 2.600 voor **1.399**
160x200 van 3.000 voor **1.599**
180x200 van 3.200 voor **1.699**
andere en lengtematen - even bellen



BOXSPRING LISETTE

Pocket Boxspring 30 cm • 500 m²
Pocketveermatrasen • Hoofdbord recht •
HR comfort topper 9 cm • Poten naar keuze
90x200 van 1.349 voor **750**
120x200 van 2.150 voor **1.150**
160x200 van 2.250 voor **1.200**
180x200 van 2.350 voor **1.250**
Lengtematen en verschillende kleuren.

ADANA ELEKTRISCHE BOXSPRING

Compleet bed incl. 2 elektro-
boxen, pocketvering matrassen
en topper



OP ALLE MATRASSSEN KORTINGEN TOT 50%



FRAAIE BOXSPRING MELISSA

COMPLEET: verende HOTEL-boxspring pocketveringmatras(sen)
300 m², luxe recht hoofdbord, HR-koudschuim topper
90x200 van 1.190 voor **595** ~~120x200 van 1.400 voor 700~~
140x200 van 1.400 voor **700** ~~160x200 van 1.600 voor 800~~
180x200 van 1.800 voor **800**
andere en lengtematen - even bellen

NOG 1 OP VOORRAAD!



DEELBAAR LEDIKANT ADANA

Ook als 2 x 1 persoons op te bouwen.

ELEKTRISCHE LATTENBODEMS

(Uit voorraad leverbaar)



**VANAF
99**



ONDSCHUIF BOX

**NU
249**

Met 2 pocketvering matrassen 649,-

OOK HOGE KORTINGEN OP

LATTENBODEMS, KUSSENS, KASTEN, DEKBEDDEN EN OVERTREKKEN!

Westerbork

De Noesten 40a, 0593-333 931

info@beddendirect.nl | www.beddendirect.nl



BEDDEN DIRECT

GROEP 8-ERS OPGELET!

BEZOEK ONZE OPEN DAGEN

de
nieuwe
veste

Open Dag Coevorden

woensdag 15 januari 2020

// 15.00-21.00 uur

Open Dag Hardenberg

woensdag 29 januari 2020

// 15.00-20.00 uur

DOELGERICHT
LEVEN

denieuweveste.nl

Samen
leren
met lef!



Van Heeckerenlaan 2
Coevorden

Piet Heinstraat 1
Hardenberg



Woensdag
8 januari

14.00 - 21.00 uur

Open huis

CARMELEMMEN.NL



carmelcollege emmen

Klaar voor later

Vmbo • Mavo • Havo • Atheneum • Sportklassen • Topsport talentschool • Tweetalig onderwijs

EMMEN

OPEN
DAG

WOENSDAG
22 JANUARI

15.00 - 21.00 UUR

EMMEN.VOTERRA.NL

DE WERELD
AAN JE VOETEN



Regionale scholengemeenschap
vwo - havo - vmbo - isk
www.rsgterapel.nl

Zaterdag 25 januari
10.00 - 15.00 uur

OPEN DAG



Samen bouwen aan de toekomst!



Open
dagen

Hallo
toekomst,

...
hier
ben ik

28 januari

15.00 - 20.00 uur
Klazienaveen (bbl, kbl, mavo/havo)

18.30 - 20.30 uur
Borger (bbl, kbl, mavo/havo)
Oosterhesselen (bbl, kbl, mavo/havo)

29 januari

14.00 - 20.00 uur
Esdal Vakcollege Emmen
(bbl, kbl, mavo/havo)
Boermarkeweg (Emmen) (mavo/havo)
Oosterstraat (Emmen)
(havo/vwo, gymnasium)

www.esdalcollege.nl

OPEN DAG

5 februari
2020
14.00 tot 21.00 uur

Het Hondsrug College.
een slimme start voor je toekomst!
www.hondsrugcollege.nl



Open dag woensdag 4 maart 2020
14.00 - 16.30 en 18.00 - 20.00 uur

PRO
EMMEN

Positief
Respectvol
Ontdekkend

PRO Emmen tel: 0591-613310
Ullevi 22 info@pro-emmen.nl
7825 SE Emmen www.pro-emmen.nl



Kijk voor meer informatie
en referenties op:

dakpanvervanging.nl

Dakpanvervanging.nl
Wagenmaker 4 - Stadskanaal
info@dakpanvervanging.nl
0599 745 002

Dak- inspectie



Met overzichtelijk
inspectierapport

- Controle op o.a.
dakpannen,
onderdak en
loodaansluitingen
- Eventuele kleine
reparaties
- Verslag van de staat
van het dak

Direct een vrijblijvende offerte?

Stuur een mail met uw adres en 'offerte
dakinspectie' naar info@dakpanvervanging.nl

Dak & Gevel Noord

Kijk voor meer informatie
en referenties op:

dakcoatingnoord.nl

Dak & Gevel Noord
Wagenmaker 4 - Stadskanaal
info@dakcoatingnoord.nl
0599 47 03 07

Dak- reiniging



Winterkorting
tot 20%

Bij uitvoering in jan. en feb.

Laat uw dak reinigen
en houd uw dak
10 jaar lang
mos & algen vrij!*

* Bij opvolging van
ons onderhoudsadvies

Direct en vrijblijvend een offerte?

Stuur een mail met uw adres en 'offerte
dakreiniging' naar info@dakcoatingnoord.nl
of bel met 0599 47 03 07

Nog tot en met 5 januari a.s. Schutrups Exloo houdt containerverkoop



Schutrups in Exloo is aan het eind van het jaar bepaald niet zuinig. Bij het bedrijf van Jan Schutrups is het dan mogelijk tegen zeer aantrekkelijke kortingen schoenen te kopen. Niet op de gewone manier, maar op een wel heel speciale: achter de zaak staan maar liefst twaalf zeecontainers met duizenden schoenen opgesteld.

Op 2e Kerstdag startte de zogenaamde containerverkoop. Al ruim voor de klok van tien uur, toen de verkoop startte, stonden er al rijen mensen voor de ingang van de zaak van Schutrups. “Het liep echt meteen storm. Wat een mensen zeg. Geweldig om te zien en mooi dat men naar onze zaak komt”, zei Schutrups afgelopen maandag toen de containerverkoop wederom in volle gang was. En ze gaan er nog vrolijk mee door en wel tot en met zondag 5 januari a.s. Jan Schutrups hoopt dan dat de containers leeg zijn en dat men in zijn of haar aankopen is geslaagd.

Tijdens de containerverkoop worden schoenen van zeer hoge kwaliteit verkocht en schoenen in vele soorten en maten. Het is Schutrups Exloo ten voeten uit: voor iedereen wat wils en de beste kwaliteit en ook qua service hoeft het bedrijf zich niet te schamen: met goed opgeleide medewerkers, een heerlijke kop koffie met wat lekkers erbij. Bij Schutrups Exloo is het goed toeven. Zeker tijdens de containerverkoop waar onder meer de merken Durea, Finn Comfort, Ugg, Shabbies, Floris van Bommel, Greve, Blackstone, Hanwag, Lowa, Meindl worden verkocht. Niet de eerste de beste schoenen en voor zowel volwassenen en kinderen een keur aan schoenen. Ook de sportieveling komt er aan zijn trekken met een grote keuze aan wandel- en hardloopschoenen. *(Week in Week uit / Gerry Grave)*

SV Borger succesvol op AB-Hollandertoernooi in De Koel

Het eerste team van jongens onder 19 van SV Borger won afgelopen zaterdag het jaarlijkse AB-Hollander toernooi.

Het tweede team van Borger Jongens onder 19 legde heel knap beslag op de tweede plaats. Ook op individueel gebied was er succes. Tim Speelman werd speler van het toernooi en broertje Max Speelman werd keeper van het toernooi.



Nieuwjaarsinstuif in Buinerveen

Op Zondag 12 januari a.s. zijn alle inwoners van Buinerveen en Nieuw-Buinen West vanaf 16.00 uur welkom bij de Nieuwjaarsinstuif. Deze wordt gehouden in de achterzaal van dorpshuis De Viersprong.

Na het lopen van het Ommetje is het extra genieten van de snert en groentesoep die voor u klaar staat. Tijdens de instuif is er een diashow van allerlei gebeurtenissen in het dorp van het afgelopen jaar te zien. Kom gezellig aanschuiven om elkaar het beste voor het nieuwe jaar te wensen.

a.s. Zondag is de traditionele wandeltocht vanuit Buinen

De Vereniging Dorpsbelangen in Buinen organiseert a.s. zondag 5 januari de traditionele nieuwjaarswandeltocht. In- en rondom Buinen worden er twee route's van 5- en 10 kilometer uitgezet.

U kunt zondag inschrijven en vertrekken bij Hotel Hartlief / Steakhouse El Zorro aan de Hoofdstraat 83 in Buinen. U kunt dit doen vanaf 10.30 tot 11.15 uur. De kosten bedragen € 5 voor de donateurs en € 7, 50 voor niet-donateurs. Voor kinderen tot en met 12 jaar jaar zijn de kosten € 2, 50.

Alle deelnemers worden onderweg getrakteerd op koffie en thee en een versnapering. Na afloop staat er snert met roggebrood en spek klaar voor de wandelaars. Mocht u meer informatie wensen dan kunt u mailen naar gransbergen@ziggo.nl of bel met 0599 – 212 859.

In Café-Restaurant Hegeman in Schoonloo Boeldag in Schoonloo leverde veel geld voor dorpsfeest op



Al vele jaren wordt in Schoonloo een boeldag georganiseerd. Dat was ook afgelopen zaterdag zo toen de dag voor de dertiende keer een succes bleek. Het evenement werd in Café-Restaurant Hegeman in Schoonloo gehouden. Tientallen mensen kwamen eropaf en kregen de mogelijkheid tal van te koop aangeboden artikelen te kopen. De spullen werden allen per opbod verkocht.

‘Veilingmeester’ Derkjan Schepers uit Schoonloo sprak van een geslaagde dag. Hij is een van de mensen die voor de organisatie ervan tekende. De Belangenvereniging Schoonloo zorgde ervoor dat vorige week nog heel veel spullen werden gehaald. Ook brachten mensen van alles langs. Ze deden het voor dat ene grote doel: het dorpsfeest in de zomer van 2023. *(Week in Week uit / Gerry Grave)*

Zaterdag 18 januari is de 29e editie Udikloop in Klijndijk

Op zaterdag 18 januari 2020 organiseert stichting Udik al weer de 29e editie van de Udikloop. Zoals ieder jaar staat er een 10 km run op het programma. Ook kan men meedoen aan de 4 mijlrun.

Beide parcoursen gaan dwars door het Valtherbos en zijn grotendeels onverhard. Zoals ieder jaar is de start/finish bij het Dorphuis Oes Hokkie in Klijndijk. Daar is voorafgaand aan de race ook een puppyrun van ¼ mijl (400 meter), voor de allerkleinsten. Tevens is er de jeugdlloop. De loop van 1 mijl (1600 meter) is speciaal voor de jeugd tot 13 jaar en gaat deels door de woonwijk van Klijndijk.

Voor trouwe lopers van de Udikloop is het een mooie uitdaging en voor nieuwe gegadigden is het een run die je niet wilt missen. De 10 km is een echte bosloop en leidt langs vier hunebedden in het Valtherbos. Ook het parcours van de 4 mijl is grotendeels onverhard en loopt gedeeltelijk op met de 10 km. Beide afstanden starten om 14:00 uur.

Om 13:00 start de jeugdlloop van 1 mijl vanaf Oes Hokkie. Kinderen tot 13 jaar mogen gratis deelnemen aan deze run. En de COOP-supermarkt Odoorn sponsort alle basisschoolleerlingen die hier aan meedoen. Hun route loopt over het sportveld en door de woonwijk van Klijndijk.

Ook aan de allerkleinsten is gedacht; om 13:30 mogen zij samen met hun ouder(s)/begeleider(s) de puppyrun rennen. Over een afstand van ¼ mijl worden zij aangemoedigd door alle belangstellenden op het sportveld bij Oes Hokkie. Ook de komende editie is de aanwezigheid van canicrossers (10 km of 4 mijl), bij deze unieke sport wordt er hardgelopen met een hond. Tijdens de 29e Udikloop kunnen de liefhebbers hun hart ophalen. De start is om 14:15 en de canicrossers volgen dezelfde 10 km/4 mijl route.

Voor alle deelnemers zijn medailles en voor de winnaars van de 10 km en de 4 mijl zijn er in verschillende categorieën diverse geldprijzen te winnen. Voorinschrijving kan t/m 17-1-20 via www.inschrijven.nl. Voorinschrijvers ontvangen een korting van €2,50. Na-inschrijven kan op de dag zelf vanaf 12:30 in Oes Hokkie, voor de 10km, de 4mijl en de 10km/4mijl Canicross zijn de kosten €10,-.

Uiteraard kan stichting Udik dit jaar weer rekenen op de inzet van tientallen vrijwilligers die ook van deze editie weer een succes zullen maken. In het dorpshuis kunnen zowel lopers als toeschouwers terecht voor een (warme) versnapering. Een gezellig sportief uitje voor het hele gezin in het mooie Drentse Klijndijk.

Op zaterdagmiddag 18 januari Informatie Jeugdlopen Udikloop 2020 in Klijndijk

Jeugdlopen: 1 mijl (= 1600 meter, leeftijd 6 – 12 jaar) en ¼ mijl (= 400 meter, voor de allerjongsten) De COOP- supermarkt Odoorn sponsort alle leerlingen die meedoen aan deze jeugdlloop. Deze sponsoring is speciaal bedoeld voor de basisschoolleerlingen uit Klijndijk, Valthe, Odoorn en Exloo. De te verdienen “muntjes” (€ 1,00) zijn voor de eigen school.

Meedoen dus! Leuk en sportief en ook nog eens goed voor je eigen school, die dit geld natuurlijk goed besteedt aan sport- en spelattributen. In januari voorafgaand aan de loop worden er op de scholen, net zoals vorig jaar, weer loopclinics georganiseerd. Doe mee, dan ben je helemaal goed voorbereid. Sponsoring is ook mogelijk door ouders, opa's en oma's enz. Muntjes (€ 1,00) zijn te koop op 18 januari bij de inschrijving en te verkrijgen bij de COOP-stand op het UDIK-terrein.

week in ..► week uit

Midden in de Samenleving!

**Wij wensen u het
allerbeste voor 2020!**

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 11 99

Persbericht voor Week in Week uit?

Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Lees de Week in Week uit
ook online op
www.weekinweekuit.com

Drukwerk nodig?

Vraag eens een vrijblijvende drukwerkofferte aan!

25 Vragen aan Janneke Kuik-Busker uit 2e Exloërmond

1. Hoe oud ben je, waar ben je geboren, waar woon je nu en wat is je burgerlijke staat?

Geboren in Sellingen als derde kind in wat uiteindelijk een gezin van zes kinderen zou worden. Vader Albert en moeder Grietje. We zijn via Jipsingboertange en Horsten in Mus-selkanaal terechtgekomen. Ik ben getrouwd met Klaas en woon in 2e Exloërmond. Ik ben moeder van twee mooie, lieve dochters en oma van onze vier schatten van kleinkinderen.

2. Wat voor werk doe je?

Huisvrouw en doe alle voorkomende werkzaamheden in en om het huis: tuin, schilderwerk, enz.

3. Waarom juist dit werk en wat zijn je doelen voor de toekomst in het werk?

Ik zet me in voor onze kinderen; gezonde, wijze verstandige ouders worden.

4. Vroeger nog ander werk gedaan?

Tien jaar als gediplomeerd gezinsverzorgster gewerkt. Mijn opleiding in Emmen en Leeuwarden genoten. Vijf dagen in de week werkte in van acht tot vijf. Gezinsverzorgsters waren toen de stille krachten die Nederland weer op de been hielpen en vervingen zieke, overspannen huismoeders. Omdat moeder ontbrak kwam er ook een opvoedende taak om de hoek kijken hè? Goed opgeleide gezinsverzorgsters hadden een maatschappelijke en morele taak; duizendpoten en dragers van de wederopbouw. Reddende engelen zeg maar; meestal grote gezinnen, soms met een baby in huis.

5. Je was altijd nauw betrokken bij de hervormde kerk in 2e Exloërmond. In welk opzicht?

Ik ben betrokken bij de kerk, ja. Wat ik heb gedaan is heel veel: crèche- en jeugdclubleidster en ik zat ook nog in de schoonmaakcommissie. Tevens deed ik aan het organiseren en opknappen van het kerkgebouw en de pastorie. Er was altijd veel schilderwerk en kerkraadswork. Ook was ik open deurdienstensecretaresse. Altijd met vele andere mensen samen gedaan en daar heel veel plezier aan beleefd.

6. Gaat er trouwens veel tijd in zitten of valt dat wel mee? Kun je het combineren met je werkzaamheden?

Ja af en toe veel werk, maar prima te doen hoor.

7. Ook ben je betrokken bij Vrouwen-groep Ora et Labora in 2e Exloërmond. Onlangs vierden jullie het tachtigjarig bestaan. Wat doe je er precies en hoelang al? Hoe zie jij de toekomst ervan?

Ora et Labora betekent: Bid en Werk en het is de naam van de vrouwengroep van de PKN-gemeente in 2e Exloërmond. We hebben twintig vaste leden en ik ben 25 jaar lid. Na notuliste nu secretaresse. We hebben mooie avonden met een spreker of spreekster, geven informatie over allerlei onderwerpen en we willen up to date blijven. Ook nieuwe leden zijn zeer welkom.

Dit jaar hebben we 80-jarig bestaan gevierd met twintig vaste leden en hun mannen. Ook de dames van Vrouwen van Nu, en mevrouw Houwing van de gemeente waren er.

8. En in de omgeving? Vroeger had je de Plattelandsvrouwen en nu de andere benamingen ervoor. Zal er nog veel veranderen? Of blijft het ledenaantal van dergelijke vrouwengroepen wel stabiel denk je?

We zijn dankbaar blij. Een trouwe vaste groep vrouwen komt om de veertien dagen op woensdagavond bij elkaar. Ik ben blij dat ik in die groep zit. Maar er gaan ook vrouwen weg. Meestal doordat ze verhuizen. Dat is jammer, maar zo gaat dat eenmaal. En hoe het in de toekomst gaat? Nou, wie het weet mag het zeggen, haha.

9. Heb je nog andere hobby's?

Mijn hobby's zijn: koken, naaien, schilderen en tekenen. Ook mag ik graag wandelen en bij mooi weer fietsen. Als het mee zit wil ik ook nog quilten. Er is nog zoveel te leren, onder meer Spaans. Ook zou ik wel een kookschool willen. Alleen weet ik niet of er animo genoeg voor is. Gezond eten is zo belangrijk.



10. Vertel eens iets over 2e Exloërmond, het dorp waar je woont. Wat vind je daarvan als dorp?

Prima dorp; ik woon hier goed.

11. Wat kan er beter in je dorp?

Natuurlijk kan er nog veel worden verbeterd, maar daar ga ik niet over hè?

12. En in de nabije omgeving?

Jazeker zullen er veranderingen komen, maar niet iedere verandering is een vooruitgang.

13. Ochtend- of Avondmens.

Ik ben een avondmens.

14. Wat eet je het liefst?

Alles is lekker. Je moet weten hoe je het bereiden moet en er is genoeg variatie. Ik koop het liefst bio-producten.

15. Wie of wat bewonder je?

Ik bewonder mensen die in de zorgen werken, want iedereen is belangrijk. En ik verwonder me over dieren.

16. Op welk moment in je leven kijk je met veel plezier terug?

Op de geboortes van onze kinderen en kleinkinderen.

17. Op welk moment minder goed?

Op de jaren dat ik veel pijn had in mijn heupen. In 2008 links en rechts nieuwe gekregen.

18. Favoriete vakantiebestemming?

Nederland, Spanje en Canada.

19. Wat is je favoriete film?

Natuurseries en natuurfilms; van dieren kan een mens veel leren. Tevens: Dancing with the Wolves en The Lion King.

20. Wat is je favoriete boek?

De rode tent.

21. Wat is je mooiste sportmoment ooit?

Mooiste sportmoment? Dat ik mijn zwemdiploma kreeg.

22. Op welk sportmoment kijk je met minder plezier terug?

Zou het zo niet weten.

23. Koningshuis ja of nee? Ja.

24. Nog toekomstwensen?

Als je gezond bent heb je vele wensen, als je ziek bent heb je maar één wens: dat wij en ons nageslacht in gezondheid en in vrijheid kunnen leven op deze planeet. We moeten er zuinig op zijn.

25. Wil je zelf nog iets kwijt?

Grote wens van mij: ik hoop dat de heupoperaties die komen goed gaan komen. Dank u wel voor de uitnodiging van Week in Week uit, Gerry. Fijne jaarwisseling allemaal. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Voetbalvereniging Valthermond bakte en verkocht olieballen



Al heel wat jaren bakken leden van voetbalvereniging Valthermond overheerlijke olieballen. Ze doen dat al minimaal veertig jaar en steeds weer met veel plezier en inzet. Afgelopen maandag begon men er ook weer mee. Het is de voetbalvereniging eigen: met elkaar er iets moois van maken en met elkaar aan het olieballen bakken is er een onderdeel van.

Om vijf uur 's ochtends begon met al met het bakken van de lekkernijen. Vier mensen zorgden voor het maken van het beslag, acht mensen bakten en twee mensen pakten de olieballen in. De coördinatie van het geheel is in handen van het drietal Roland Kremer, Louis van der Vlag en Kevin van Dijk.

Op oudejaarsdag werden de olieballen huis aan huis in Valthermond verkocht. De oudste jeugdleden (JO19, JO17, MO17, JO15 en MO15) zorgden ervoor dat de ongeveer 5500 olieballen (4000 naturel en 1500 met krenten) werden verkocht. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Voor alle inwoners van Drouwen, Bronneger en Bronnegerveen a.s. Zondag nieuwjaarsborrel in Het Hekmanhoes in Drouwen

In Het Hekmanhoes wordt a.s. zondag een nieuwjaarsborrel gehouden voor alle inwoners van Drouwen, Bronneger en Bronnegerveen.

Het Hekmanhoes is a.s. zondag vanaf 16.00 uur geopend voor alle inwoners van de genoemde drie dorpen. De nieuwjaarsborrel wordt georganiseerd door Dorpsbelangen Drouwen, Bronneger en Bronnegerveen.

HAPPY NEW



SALE

VAN **2 T/M 11 JANUARI**
MET KORTINGEN VAN 50 - 100%
MONTUREN, KINDERBRILLEN, ZONNEBRILLEN,
HORLOGES & SIERADEN.
WIJ STAAN WEER VOOR U KLAAR IN 2020!



*Namens het team,
Markus Sturing*